

Tropas rusas a las zonas de combate en Cuba (Pág. 3) — Ministro de Educación a Puntarenas y Guanacaste (Pág. 4) — Asociación Pro Naciones Unidas (Pág. 7) — Intercambio en el programa rural de la OEA (Pág. 7) — Ampliado plazo de licitación del INVU (Pág. 7) — Otra reunión sobre planes fiscales (Pág. 7) — Comunicación oficial de la elección del Papa (Pág. 4) — Congelada división territorial Admtva. (Pág. 22) —

ELECTO PAPA EL CARDENAL BATTISTA MONTINI

El nuevo Papa salió hoy al balcón bañado de sol desde el cual se domina la Plaza de San Pedro, para dar su primera bendición pontifical a la rugiente multitud de más de 100 mil personas llenas de júbilo que se extendía hasta donde alcanzaba la vista del Santo Padre.

Cuando apareció el humo, en la histórica chimenea vaticana, una hora antes, los que permanecían en la Plaza gritaron: "¡Es blanco! ¡Es blanco!" La gente vino entonces de todas partes de Roma para ver al Papa en su primera bendición.

El Cardenal Alfredo Ottaviani hizo el anuncio, diciendo: "Tengo nuevas de gran regocijo. Ya tenemos Papa". La multitud entonces gritó jubilosamente

140 millones: presupuesto de Educación Pública

El jueves de la presente semana el Ministerio de Educación Pública envió a la Oficina de Planificación su presupuesto, por un total de 139.377.292.68 colones. Para personal docente de primaria hay presupuestado ₡ 78.436.985; personal docente de enseñanza Media, Vocacional, Superior y Especial ₡ 15.518.198.

— (TEXTO EN PAGINA 3) —

Autorización al Embajador Facio

El Poder Ejecutivo designó al Lic. Gonzalo Facio, Embajador en Washington, como representante autorizado para que firme el Contrato de Garantía que ha de suscribir el Gobierno, con motivo del empréstito de veintidós millones de dólares para el ICE.

El empréstito está concertado con el International Bank of Reconstruction and Development.

— TEXTO EN PAGINA 4 —

No habrá impuestos declara el Ministro Jiménez Monge

El próximo Ministro de Economía manifestó ayer que entre sus planes inmediatos nada se contempla sobre alzas en los impuestos o nuevos tributos. Estos se mantendrán como en la actualidad. Sin excluir la posibilidad de que en el futuro si se plense necesariamente en medidas tributarias.

Agregó que el Gobierno tiene especial interés en el desarrollo económico del

país, de tal modo que sus planes fiscales toman en consideración las implicaciones económicas. Se mostró muy satisfecho de sus primeras relaciones con la Asamblea Legislativa, en reunión que ayer tuvo con los jefes de fracción, para determinar las reuniones de la semana entrante, para discutir los planes del nuevo Ministro.

— TEXTO EN PAGINA 5 —

Definitivamente aprobado el negocio del petróleo

La Asamblea Legislativa, por 38 votos favorables o sea las dos terceras partes de los diputados que integran la Asamblea Legislativa, aprobó ayer el Tercer Debate del contrato petrolero. La votación no se realizó en forma nominal, pero se hizo constar en el Acta el número de votos afirmativos.

En este Tercer Debate hubo gran can-

tidad de discursos, tanto de quienes adversan el contrato como de quienes lo favorecen. En contra, el contrato sólo tuvo 17 votos. En esta forma, queda cerrado el trámite de uno de los negocios más importantes para el país, que ha tenido una duración récord de seis meses y medio.

— (TEXTO EN PAGINA 7) —

Arbitraria la forma en que impone sanciones

La Cámara Nacional de Transportes desea manifestar que en ningún momento ha estado en el plan de desacatar las disposiciones y leyes del Tránsito. Nuestra protesta es por la forma arbitraria en que impone sanciones a los personales de las empresas, la Dirección General de Tránsito. Dice la Cámara en respuesta al editorial de este diario.

— TEXTO EN PAGINA 19 —

DOS Y MEDIO

MILLONES EN ALQUILERES PAGA EL ESTADO

Según un estudio de la Contraloría General de la República el Estado paga anualmente por alquileres la suma de ₡ 2.686.212.35 y no cuatro millones como lo afirmó el Ex Ministro de Economía Hess Estrada.

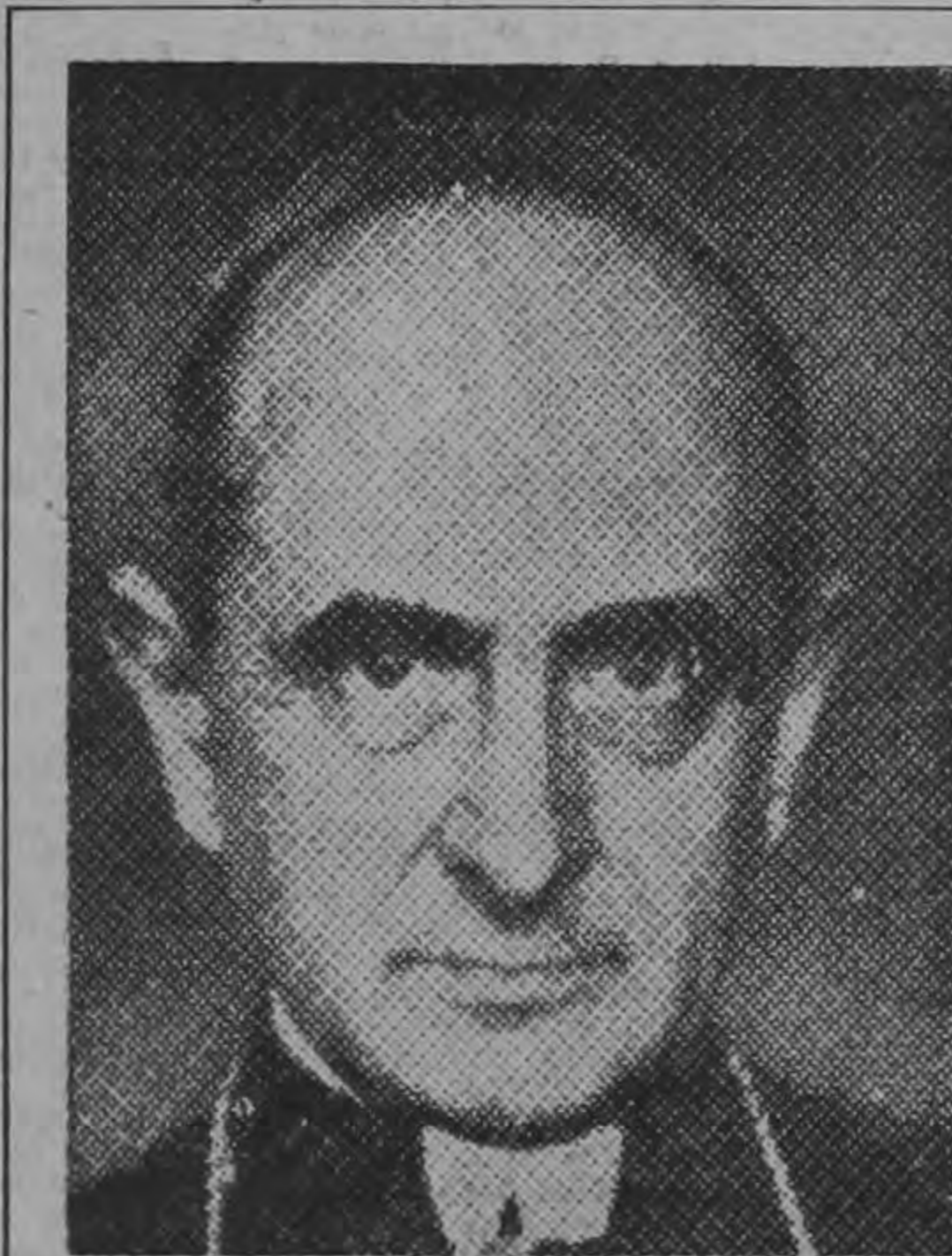
— TEXTO EN PAGINA 9 —

EN MARCHA

EL PLAN VIAL

El Ministerio de Obras Públicas anunció ayer que había aprobado tres proyectos para iniciar la construcción de carreteras y reconstrucción de otras, para poner en marcha el plan vial. Los tres proyectos tienen un valor total de cuatro millones, doscientos treinta y tres mil, seiscientos cincuenta y cuatro colones.

— TEXTO EN PAGINA 8 —



El Colegio de Cardenales, reunido en la Capilla Sixtina, en ceremonia milenaria eligió ayer al Cardenal Giovanni Battista Montini, Arzobispo de Milán, como nuevo Pontífice de la Iglesia Católica. El nuevo Papa, escogió el nombre de Pablo VI. Battista Montini, es el Papa 262 de la Cristiandad, y se augura que continuará la política progresista de su predecesor Juan XXIII. El nuevo Papa tiene 65 años de edad.

VIII Exposición Industrial

La Cámara de Industrias y el Ministerio de ese Ramo, están coordinando pareceres para la exposición de la industria nacional que se efectúa a fin de año.

Aunque no se ha determinado el lugar respectivo, se han cursado invitaciones a los afiliados y no afiliados a la Cámara para que participen con sus productos.

— TEXTO EN PAGINA 5 —

SE INVESTIGA NEGOCIO IRREGULAR EN MIGRACION

El Gerente de la Cooperativa de la Guardia Civil denunció ante funcionarios de la Presidencia, que un jefe de Migración se había dedicado a vender especies fiscales en horas de labor, perjudicando con ello el puesto de venta que tiene la Cooperativa, entidad de beneficio a la Guardia Civil.

— TEXTO EN PAGINA 4 —

SIN DECIDIR

PROXIMO JEFE DE PLANIFICACION

Ayer tarde no estaba decidido quién sería el próximo Jefe de la Oficina de Planificación, que en calidad de subdirector reemplaza al Lic. Bernal Jiménez M., el próximo primero de julio. Es facultad del Presidente Orlich el nombramiento del Jefe de Planificación.

COSTA RICA

EN ELECCION DE "MISS MUNDO"

Comunicación que recibió el Ministerio del Exterior, fue transcrita al Instituto de Turismo para que se pronuncie sobre la posibilidad de que Costa Rica participe en la elección de "Miss Mundo". La comunicación recibida informa de los requisitos y tramitación respectiva. Esta elección se efectuará en Londres. EN PAGINA 5 —



CUERPO CONSULAR ofreció en el Club Unión un homenaje en honor del Dr. Carlos M. Paz, Presidente del Comité Ejecutivo y Organizador de la III Asamblea General de Consules. El Dr. Paz, procedente de México, dio una amplia ex-

plicación a los distinguidos asistentes del motivo de su gira por la América Latina. La III Asamblea se efectuará en México del 10 al 12 de octubre próximo. (FOTO SOLANO)

Columnas y Comentarios

Chispontoteos

Cedemos hoy la totalidad de la columna a nuestro infrecuente pero magnífico colaborador N° 52.

Queremos añadir nuestro quinto al asunto de los pasajes de autobuses.

Para comenzar, hay que decir que el público que protesta no se ha dado cuenta de las implicaciones que tiene el alza del pasaje. Si se me permite explicarlo se verá que la medida está inspirada en la más pura y exclusiva preocupación por el bienestar nacional.

Por ejemplo: si se eleva el valor del pasaje, los bolsillos de los cobradores tendrán que sufrir una carga adicional de por ahí de una tonelada por cobrador por año. Esto implica más desgaste de la tela de los bolsillos, con el correspondiente aumento en el consumo de ropa fabricada en el país: un estímulo innegable a la Industria Nacional de ropa.

Con ese peso extra en los bolsillos, aumentará la fatiga de los cobradores. Esto resultará en una disminución proporcional de su cortesía con los pasajeros. Resultado: más hígados punzados por año, y un incremento perceptible en el consumo de sales efervescentes, aspirinas, naranjas agrias, tranquilizadores... Es decir, otro estímulo a la Industria Nacional y a la Agricultura.

Y como por lo menos algo del aumento habría de representar una ganancia para algunas personas, entre los grupos beneficiados habría un aumento de consumo de artículos tales como helados, radios de transistores, rulos para la niña de la casa, discos, tocadiscos, consolas... En el peor de los casos, habría un aumento del pago de impuestos de aduana; y probablemente, los empresarios no tendrían ninguna objeción de peso a comprometerse a gastar las ganancias esas en consumir y usar lo que Costa Rica produce: luego, habría más estímulo a la Industria Nacional.

Además, como tanto se ha comentado el aumento redundaría en beneficio de las instituciones de beneficencia. Así es que sólo por la más obcecada incompreensión se puede oponer uno al alza de tarifas.

Nuevo jefe de planificación en Salubridad

El martes de la presente semana asumió el cargo de Jefe de La Oficina de Planificación del Ministerio de Salubridad Pública el Ing. Edison Rivera, quien había venido fungiendo como jefe de la División de Sanamiento Ambiental, cargo que por lo menos transitoriamente seguirá desempeñando.

El Dr. Carlos Manuel Prada Díaz, quien había venido sirviendo ese alto cargo, presentó la renuncia para dedicarse privadamente al ejercicio de su profesión. Sus ocupaciones personales le impiden dedicarse a tiempo completo a atender esta oficina, una de las más importantes del Ministerio de Salubridad.

Suscribase a "LA REPUBLICA"

Por otra parte, parece una vergüenza, aprovecharse de esa manera del espíritu cívico de los autobuseros para lograr todos esos beneficios, y cargarnos a que ellos lo hagan todo, hasta llevar la contabilidad de lo que habría de darle a la Ciudad de los Niños.

De modo que me aventuro a sugerir una alternativa más digna del espíritu de sacrificio que nos caracteriza a todos los costarricenses.

En Costa Rica somos millón y resto. Descartando a los que viajan de gorra, por poca edad o por uniforme, digamos que somos un millón. Propongo pues, que el millón de ticos nos comprometamos a pagar tres pesos cada uno para la Ciudad de los Niños (o lo que sea) cada 24 de junio (a 6 meses de distancia de la Navidad, para que no haya problema.

Y que los autobuseros a su vez se comprometan a rebajar la tarifa a ₡0.10, o en ₡0.10 en los pasajes de más de ₡0.20.

De acuerdo con lo expuesto anteriormente, esta parecería ser una idea antipatriótica. Pero creo que habría algunas compensaciones.

Por ejemplo, lo que la industria se perdiera de estímulo por la falta de consumo de pantalones de cobrador, se compensaría con la venta de jackets de sport a los viajeros, que con lo economizado se las podrían comprar. Y conste que hay más viajeros que cobradores.

Lo que se dejara de vender en aspirinas y sales para el hígado se ganaría en salud mental. Y creo que los pasajeros tampoco tendrían reparo en comprometerse a gastar las economías por pasajes en productos nacionales.

Como a los autobuseros, no me mueve a mí al proponer este plan, otra consideración que el afán por el bienestar nacional. De antemano advierto que no aceptaré ni un benemeritazgo, que iría en contra de la bien conocida y natural modestia del CORRESPONSAL N° 52.

Justas Amargas de KAMUK

No le diga a nadie que Ud. padece de... cualquier enfermedad. No ha terminado de definir Ud. los síntomas, cuando ya le van cayendo las recetas caseras a troche y moche, adornadas de terminologías pseudo-científicas que --si Ud. conoce por casualidad algo de anatomía o de química-- le dan la certeza de que lo están asesinar impunemente.

Porque tomarse uno de esos bebedizos que recomiendan... es un suicidio a los ojos de cualquier policía. Sin embargo, a nosotros nos queda constando la trágica verdad: Ud. fue asesinado. Con Ud. se cometió un crimen perfecto. Ud. fue víctima de la receta casera.

Pero no se sientan halagados los señores médicos por lo anteriormente escrito. Las recetas no caseras también matan!

ACUARELA

El diccionario nos dice que amenidad es lo grato, lo placentero. En periodismo la amenidad agrada al leer y agrada lo que es fácil de comprender, lo que está escrito con claridad, ágilmente y es tema que interesa a la mayoría de los lectores. Hoy "pintamos" sobre la revista Visión, a la que acierta las palabras arriba dichas, pues todas sus secciones están escritas para que todos, sin excepción, puedan entenderlas. Lo que agregamos es relacionado con Visión, pero en relaciones públicas. A nuestra redacción ha llegado la noticia de que el señor Jaime William Barrios se hará cargo de la distribución de Visión en Costa Rica. Ha sido este un acierto, pues dicho elemento es de sobra conocido por el comercio nacional, ya que desde hace años se dedica a ello. ¡Un éxito más de visión! Y para continuar hoy comentaremos una frase célebre: "Cubridme el seno en nombre del pudor. Isabel. Al cabo de tres días de haber abandonado el palacio de las Tuilerías, la familia real de Francia fue conducida prisionera de los Feuillants al Temple y encerrada en una elevada torre cuadrada de este edificio medieval. El Temple contenía una biblioteca, y el rey ocupó gran parte del tiempo en leer los autores clásicos. Luis XVI, María Antonieta e Isabel velaron por la instrucción del delfín. La escasa provisión de ropa blanca del rey era repasadada por la princesa, que al ser luego privada de usar las tijeras continuó su trabajo cortando los hilos con los dientes." Cuando la princesa Isabel, hermana de Luis XVI, fue conducida a la guillotina, en un movimiento que hizo al subir al cadalso, se le cayó su chal del cuello, dejando al descubierto uno de sus senos virginales. Entonces conmovida y avergonzada dirigió al verdugo su famosa frase: "Cubridme el seno en nombre del pudor".

PELICULAS CANADIENSES DE 16 MILIMETROS. La Embajada del Canadá dispone de películas de 16 milímetros en castellano para prestárselas en forma gratuita a las escuelas, colegios y cualesquiera otras instituciones culturales, que dispongan de un proyector de cine adecuado. Las películas han sido producidas por el Instituto Cinematográfico de Canadá y todas tratan de algún aspecto de la vida canadiense. Las hay científicas, históricas y recreativas. Las personas interesadas pueden solicitar un catálogo al teléfono 6564, al apartado 4136 de San José, o bien pasar personalmente a la Embajada en el 4to. piso del Banco Anglo Costarricense.

PINTOR

Volando Bajo

Es de admirar el esfuerzo que está haciendo la Municipalidad de San José por el arreglo de las calles.

Por lo menos se ha interesado por aquellas que pasan frente a propiedades de funcionarios de esa Corporación.

SWAN

GENTE célebre...

BANNATUM

Bannatum, el gran monarca guerrero de Lagasch, el vencedor del Rey Usch de Umma, marcha victorioso al frente de su falange. En la "estela de los buitres", una de las piezas escultóricas más hermosas de aquellos tiempos, queda honrada para siempre su memoria. El fue, en efecto, el forjador del primer gran imperio mesopotámico.

Su padre, Akurgal, sucesor de Ur-Nina, habíase visto obligado a defender la ciudad ante los porfiados ataques de los reyes de Umma. Esta rivalidad dotada de tiempos muy remotos, pues ya en época de Messilim de Kisch, este monarca tuvo que convertirse en árbitro de las disputas relativas a los límites entre una y otra ciudad.

Cuando Yagasch floreció bajo los dos primeros monarcas de la dinastía de Ur-Nina, Umma se lanzó de nuevo sobre ella, probablemente incitada por los monarcas de Kisch, celosos de la prosperidad de sus antiguos vasallos. Por dos veces consecutivas, Lagasch fue atacada, e incluso saqueada.

EL REY

Al ceñir la corona, Eannatum decidió vengar el dolor de sus mayores, del que eran testigos las ruinas de la ciudad, que él tuvo que reconstruir, y la desolación de las viudas y de las familias que lloraban a los hijos hechos prisioneros por los de Umma. Reorganizó el ejército de Lagasch, y luego emprendió la campaña de castigo y venganza. Sus tropas avanzaron sobre Umma, derrotaron a las del rey Usch en las cercanías de la ciudad y se apoderaron de ella.

Usch pereció en la contienda, y siguieron su trágica suerte 3.600 de sus guerreros. Sobre el campo de batalla revolotearon los buitres de la estepa, que habían acudido en demanda de la fácil y abundante presa.

EL CONQUISTADOR

No terminaron aquí los éxitos de Eannatum, llevó sus huestes victoriosas contra las ciudades de la Baja Mesopotamia. Conquistó el Elam, sujetó Ur y Uruk, penetró triunfalmente en Kisch y recibió la monarquía de la ciudad. Incluso llegó hasta Mari, en el curso medio del Eufrates.

En consecuencia unificó, aunque transitoriamente, el territorio que luego sería conocido con el nombre de Babilonia.

El monarca de la "estela de los buitres" fue, pues, un guerrero genial, un precursor de los grandes generales que habrán de dar al mundo el país mesopotámico.

La Naturaleza es Así por Walt Disney

LÁGRIMAS DE COCODRILO
SI LOS COCODRILOS LLORAN MIENTRAS DEVORAN A SUS VÍCTIMAS.



PERO NO LO HACEN POR PIEDAD, SUS MANDIBULAS AL ABRIRSE COMPRIMEN LOS CONDUCTOS LAGRIMALES HACIENDO BROTAR LAS LAGRIMAS.

Produced by King Features Studios 5-31

Editora La Republica Ltda.

Director-Gerente: JULIO C. FORERO S.
Jefe de Redacción: OSCAR ARAYA MEZA
Jefe de Información: ORLANDO NUÑEZ PÉREZ
Administrador: RAFAEL LEÓN BOLAÑOS

Servicios Internacionales:

- Associated Press
- King Features Syndicates
- American Literary Agency
- Editors Press Service Inc.

TELEFONOS:

Central Local: 1011 - 1014

Gerencia: 7294

Apartado 2130 - San José

TROPAS RUSAS A LA ZONA DE COMBATE EN CUBA

Piden armas y explosivos, los patriotas de la clandestinidad dentro de Cuba.

Transmisiones de onda corta captadas durante la madrugada y la mañana de hoy, por miembros del Comité de Exiliados Cubanos, revelaron que en las últimas horas, se ha producido una intensa movilización de tropas rusas y unidades de milicianos al mando de oficiales soviéticos, hacia la costa sur de la re-

gión centro-occidental de la Isla.

En camiones blindados y vagones de ferrocarril se vieron a miles de soldados que tomaban las vías de comunicación hacia la provincia de Pinar del Río, tomando rumbo sur hacia la zona costera de La Coloma; hacia Matanzas, área de Jagüey Grande y a la provincia de Las Villas, por el circuito sur hacia Trinidad y el macizo montañoso de El Escambray.

Las transmisiones no reportan combates entre los comandos infiltrados durante toda la semana pasada y estas unidades rusas.

Insistentemente, los grupos clandestinos piden armas y explosivos para sumarse a la campaña bélica contra el régimen de Castro.

El C.E.C. al hacerse eco de la dramática apelación, exhorta a la ciudadanía costarricense

y a los pueblos centroamericanos, para que ofrezcan su apoyo moral y material, impidiendo que la Unión Soviética estrague la rebelión de los patriotas cubanos, como lo hiciera en 1956, en las calles de Budapest.

"Este heroico esfuerzo de infiltración para coordinar la guerra en suelo patrio, ha sido posible contra la persecución de autoridades aduanales y policiales norteamericanas y burlando el bloqueo naval de Gran Bretaña y Estados Unidos en aguas del Caribe".

"Los costarricenses devotos de la autodeterminación de los pueblos, deben respaldar nuestra lucha a muerte contra el comunismo".

"Apenas ha comenzado el primer episodio. Nuevos comandos integrados por todas las organizaciones del exilio continuarán penetrando en Cuba. La guerra arderá de punta a punta y la ofensiva democrática crecerá hasta la victoria final".

SECRETARIA DE PRO PAGANDA

Agradecimiento municipal para el Tránsito

En sesión reciente celebrada en la Municipalidad de Goicoechea, se tomó un acuerdo en el sentido de enviar comunicación al Director de Tránsito Coronel Alvaro Arias, para agradecerle la brillante cooperación que la Oficina a cargo del Coronel había dado no sólo

a la Corporación Municipal sino que a toda la ciudad de Guadalupe que como se sabe es con excepción de la capital la ciudad más grande del país.

La Municipalidad agradece el ordenamiento del tránsito,

la campaña contra los conductores irresponsables y la aplicación de leyes y reglamentos que se ha hecho respetar a los choferes de buses, quienes detienen las máquinas donde les place, obstaculizando la fluidez del tránsito y poniendo en peligro la vida de las personas.

Ex-trabajadores se reúnen en Puntarenas

Pavas, S. J., Junio 1963
Señor Director de LA REPUBLICA, Ciudad.

Estimado señor Director:

Desearía me lo diera publicidad a la siguiente nota en su tan leído periódico.

Paso a darle los siguientes informes: el martes recién pasado, se efectuó en la ciudad de Puntarenas una gran reunión de trabajadores despedidos en el año 48, en el salón del Patio cedido gentilmente por su propietario Don Mario González. Asistieron a dicha reunión el ex-diputado Araúz Bo-

nilla por Puntarenas. Después de cambiar impresiones, se llegó a integrar un Comité Provisional, quedando en la siguiente forma:

Presidente: Adolfo Bonilla, Srjo. peiodista Carlos Loajza.
Finanza Pantaleón León L.
Fiscal: Mario Ortega
Primer vocal: José Meza
Segundo vocal: Jesús Guillén Barquero.

Tercer vocal: Pedro Cerna.
Este Comité se encargará de organizar la gran asamblea que se efectuará en el Teatro El Carmen a las nueve y media, de la mañana en la cual

asistirán tres delegados del Comité Nacional de despedidos en el año 1948 con sede en San José. Asistirán el secretario Adán Jiménez Solano y el vice presidente Iván Vargas, fiscal José Angel Mata Guillén. Van con el objetivo de reorganizar a los ex-trabajadores despedidos en el 48 y rogar a la Cámara Legislativa el apruébese al proyecto de ley que vendría indudablemente a ser justicia a miles de trabajadores despedido el año 1948.

Señor Director, le ruego tenga la amabilidad de dar buena acogida a esta nota, que a la vez miles y miles de trabajadores estarán eternamente agradecidos.

José Angel Mata Guillén



"ARMISTICIO PARA SALVAR A LOS HERIDOS" es el título de esta escena (izquierda) del film de la Cruz Roja "En el espíritu de la Convención de Ginebra", que recibió en el primer festival cinematográfico de la Cruz Roja dentro de los festivales cinematográficos de Cannes "La llama de oro" La presidenta honoraria de los festivales de la Cruz Roja, la actriz María Schell (derecha), entrega el premio al Dr. Joachim Hinz, delegado de la Cruz Roja Alemana y del Ministerio federal de Defensa, quien había participado decisivamente en la producción de este film instructivo para la Bundeswehr.

Ofertas para vacuna antipolio

El lunes de la presente semana fue publicada en el Diario Oficial la licitación del Ministerio de Salubridad Pública para el suministro de vacuna contra la polio oral trivalente. El monto de la licitación po-

dría aproximarse al millón de colones: todo depende de las ofertas que se hagan. Las autoridades sanitarias confían en iniciar el plan masivo de vacunación infantil (0 a 6 años) en el mes de julio.

EN MARCHA EL PLAN VIAL

Voceros autorizados del Ministerio de Obras Públicas anuncian que a más dentro de tres semanas, se pondrá en marcha el plan vial para lo cual ya han sido aprobados tres importantes proyectos.

El primer proyecto es un trecho de carretera de dieciocho kilómetros en el trayecto comprendido entre Liberia y Guardia, el cual fue adjudicado a la Compañía de Feluco Herrera por la suma de ₡ 3.119.036.03 debiendo quedar la misma totalmente as-

faltado.

El segundo proyecto lo es la reconstrucción de la carretera Sabana - Pavas, en un trecho de dos kilómetros y medio. Ese proyecto fue adjudicado a la Compañía de José Abdala y Miguel por la suma de ₡ 867.303 y el tercer proyecto lo es la carretera Curridabat - San Antonio - Desamparados por un total de ₡ 197.315.85 adjudicado también a la compañía Abdala y Miguel.

140 millones: presupuesto de Educación Pública

El jueves de la presente semana el Ministerio de Educación Pública remitió a la Oficina de Planificación el presupuesto para 1964, que arroja un total general de ₡ 139.377.292.68, comparado con 100.984.693 del presupuesto en vigencia, diferencia relativa por las razones que se expondrán más abajo.

Algunos renglones del proyecto de presupuesto son los siguientes: Personal Docente de Primaria y Kindergarten ₡ 78.436.985; Personal Docente de Enseñanza Media, Vocacional, Superior y Especial ₡ 15.518.198; Sueldos de Porteros ₡ 3.483.094; Auxilios Personales (becas a estudiantes, ayuda directa etc.) ₡ 1.345.133; Subvenciones (partidas para Junta de Educación etc) ₡ 19.268.956.20; estimación del 10% que señala la Constitución Política para la Universidad de Costa Rica ₡

12.314.750; Planta Administrativa de todo el Ministerio (Direcciones Provinciales, Biblioteca Nacional, Teatro Nacional, Consejo Superior de Educación, Dirección General de Artes y Letras etc) ₡ 9.040.981.

La razón fundamental por la que no se puede hacer una comparación válida entre el presupuesto vigente y el que propone el Ministerio de Educación para 1964, es que la actual Ley de Presupuesto dispone las subvenciones sólo para 8 meses, que vencen el mes de agosto; esto da una diferencia de 12 millones aproximadamente respecto a las necesidades reales de este año. Por otra parte en el actual presupuesto están incluidos los aguinaldos, que montarán a ₡ 8.910.829.84, partida que no constaba en el del año pasado, y la partida de Gastos de Capital (equipos de transporte y oficina) por un total de ₡ 653.286.50.

"GANGAS para el SABADO" ALMACENES MIAMI ASOMBROSAS REBAJAS: VEA

Camisitas de colores, niños, a	₡ 0.85
Medias, LASTIFLEX, niños de ₡ 3.00 a	1.50
Medias, algodón, caballeros	1.95
Camisas, cuadros, hombre, de ₡ 10.00	4.95
Camisas, modernas, combinadas	8.95
Camisas, punto italiano, de ₡ 15.00	9.95
Pantalones, kaky army, de ₡ 25.00	14.95
TELEVISORES marcas americanas desde	₡ 990.00
REFRIGERADORAS 12 y 14 pies cúbicos a	1.990
COCINAS ELECTRICAS 4 caloríferos y horno automático, totalmente enlozadas a	1.490
TELEVISORES SANYO desde	1.250.00
GRABADORAS 4 velocidades	245.00
RADIOS 6 TRANSISTORES	78.95

Y MILES DE GANGAS MAS PARA ESTE DIA, LE ESPERAN EN

ALMACENES MIAMI LA CASA QUE NO VENDE... REGALA

Calle 6 entre Avenidas Central y Primera - Costado Este del Mercado Central - 25 varas Sur de la Botica Oriental

URGEN PUENTE EN POTRERO GRANDE

Para su publicación recibimos copia del memorial siguiente:

Señor don Francisco Orlich B. Presidente de la República Presente.

Los suscritos, vecinos de Potrero Grande del Cantón de Buenos Aires, ante usted con todo respeto nos permitimos exponer lo siguiente:

"Como usted ha tenido conocimiento al través de las distintas visitas que ha efectuado en distintas oportunidades a esta región, esta constituye una zona de gran porvenir para el país, debido a las posibilidades principalmente agrícolas que tiene, que la intitulan como un verdadero granero para Costa Rica.

Debido a ciertas limitaciones en cuanto a vías de comunicación y obras de desarrollo, el riego o empuje que pudieran tener estas tierras se ha visto estorbado y obstaculizado desde hace mucho tiempo. Como una de las necesidades de más apremiante urgencia se encuentra el aspecto de vías de comunicación, que con una cosa relativamente de bajo costo se remediaría; nos referimos al entronque con la carretera interamericana. Y para llevar a cabo tal obra, el aspecto de mayor importancia sería la construcción de un puente sobre el río Coto Brus.

Es por ello que nos dirigimos respetuosamente a usted con el objeto de que se sirva interponer sus buenos oficios a fin de que se lleve a cabo lo más pron-

to posible la construcción de ese puente, con lo cual quedaría solucionado uno de los más grandes problemas que afronta nuestra región para el desarrollo económico y social de un vasto territorio.

Esperando de su buena voluntad la acogida favorable a nuestra petición, nos es grato suscribirnos de usted atentos y seguros servidores.

Potrero Grande de Buenos Aires

- Claudio Arce Piedra Céd. 34296
- Victor Manuel Chavarría R. Céd. 1.294-215
- Mariano Flores Céd. 5.081-573
- Fanny Arce U. Céd. 1-311-611
- Thomas Riding Webb, Francisco Nájera, José Muñoz Z., y siguen más nombres hasta completar cien firmas.

EL I.N.V.U. PREVIO ESCUELA EN SAN SEBASTIAN

Junio 10 de 1963

Señor Julio Forero, Director de LA REPUBLICA S. O.

Señor Director:

Con fecha 8 de junio de 1963, aparece en ese diario una carta firmada por los señores Domingo Caamaño Sáenz y Luis González Carballo, Secretario de Asuntos Económicos y Sociales Secretario de Cultura respectivamente, de la Asociación Democrática de Juntas Progresistas, dirigida al señor Ministro de Educación Lic. Ismael Antonio Vargas Bonilla.

Como en esa carta se hace alusión al Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo y en uno de sus párrafos refiriéndose a la Ciudadela de San Sebastián N° 1 dicen:

"Al planearse la Ciudadela parece que no se tomó en cuenta por parte de los personeros del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo la necesidad del edificio para la Escuela de Enseñanza Primaria".

Al respecto me permito informar por este medio a los seño-

res de la Asociación Democrática de Juntas Progresistas que: El Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo, reservó en el año de 1957, 38.760 M2 en terrenos para escuela y plaza de deportes en la Unidad Vecinal de San Sebastián N° 1; terrenos que el Ministerio de Obras Públicas objetó, por no tener acceso adecuado en ese entonces. Ahora, el INVU ha construido la calle de acceso que habilita esos terrenos y la Plaza de Deportes, e inició un movimiento de tierra en dicha zona para la construcción futura de 60 viviendas más.

Para servicio de escuela en esa zona de San Sebastián (Unidad Vecinal N° 1 y Colonia El Bosque), el INVU tiene reservados desde el año de 1958, 2,5 hectáreas en la Colonia El Bosque, en donde será construida la Escuela que absorberá a toda la población escolar de esa importante zona.

Sin otro particular y con el ruego de que se sirva darle publicación a la presente me suscribo del señor Director con toda consideración,

Eduardo Zúñiga Chavarría Gerente

Se investiga negocio irregular en Migración

Fuentes enteradas declararon ayer que funcionarios de la Presidencia estaban investigando las actuaciones incorrectas de un Jefe del Departamento de Migración, adscrito al Ministerio de Seguridad Pública.

Los informantes dijeron que el Jefe de Migración se había dedicado a vender especies fiscales utilizando a una secretaria, pagada por el gobierno, para que trabajase en esta venta particular.

Se informó que la denuncia fue puesta ante los funcionarios citados, por el Gerente de la Cooperativa de la Guardia Civil, entidad que funciona buscando beneficiar a mil doscientos hombres de la fuerza pública a quienes vende alimentos y artículos a precio de costo y al crédito.

El Gerente de la Cooperativa se quejó por cuanto esta irregularidad perjudicaba la venta normal de especies fiscales que legalmente autorizaba y con empujones particulares tiene la Cooperativa en Migración, para beneficio de sus socios. En la denuncia se habría dicho que la secretaria, al servicio del Jefe pero pagada por el Gobierno, casi impedía a la Cooperativa que vendiese los sellos y timbres.

Las fuentes informantes agregaron que altos funcionarios de la Casa Presidencial y un Diputado iniciaron la investigación. Durante la mañana de ayer advirtieron al jefe de Migración que se abstuviese de vender un sello más allí, porque ello estaba considerado inmoral. No obstante la instrucción terminante, estuvo vendiendo sellos ayer durante todo el día. La investigación continuará hoy.

COLUMNA VERTEBRAL

SE DICE QUE...

... El próximo Ministro de Economía y Hacienda, tiene lista una serie de proyectos para conjurar la actual crisis fiscal. Dichos proyectos están en estudio en el Consejo Económico del Gobierno...

... Esta columna desea al Lic. Bernal Jiménez, muchos éxitos en sus gestiones que como Ministro asumirá dentro de pocos días...

... En sustitución del Lic. Bernal Jiménez, quedará como Director de la Oficina de Planificación, el economista Eduardo Lizano.

temas cafetaleros

NIELS CLAUSEN ZUSIGA

LICENCIADO BERNAL JIMENEZ MONGE NUEVO MINISTRO DE ECONOMIA Y HACIENDA

Sólida preparación profesional, integridad y valor se destacan en quien ha sabido corresponder al señor Presidente de la República. Consciente de la intensidad del vendaval, el Licenciado Bernal Jiménez Monge toma el timón de la nave que surca la tempestad. "Temas Cafetaleros" se permite comentar: "los logros del valiente... ¡satisfacción de costarricenses! Le deseamos mucho éxito.

AYER CUMPLIO DOS AÑOS LA LEY DE RELACIONES

Hace dos años... exactamente el 21 de junio de 1961, unánimemente aprobó la Asamblea Legislativa el Decreto N° 2762; Ley de Relaciones entre Productores, Beneficiarios y Exportadores de Café o Ley Monge Álvarez, en honor a don Luis Alberto, su padre. Es del conocimiento público que aún no ha sido reglamentada. Ya circula un proyecto de reglamento... y qué proyecto! Lo hemos visto; da náuseas. "La República" informó, exclusiva, sobre él. La hojarasca revela desconocimiento de elementales realidades del comercio del café, de la empresa privada y de la ley. En este sentido, el proyecto de reglamento es un producto desequilibrado de buenas intenciones; y su texto parece excederse en formalismo y afán reglamentista. Partidarios y opositores a la Ley de Relaciones habrían de encontrarse seriamente preocupados; un mal reglamento puede destruir la ley o asfixiar la iniciativa privada. Cobran sentido las peroraciones internacionales de don José Figueres de país en país, en el mosaico latinoamericano; el problema número uno está constituido por los Precios de Hambre del Convenio Internacional del Café 1962! No, amigo lector, a ese asunto no se le presta la atención debida. ¿Está Ud. al borde de la ruina? No se preocupe, para Ud., ya tienen listo un proyecto de reglamento... ¡68 páginas a renglón seguido!... ¡260 artículos!... ¡el reino de la ignorancia! Pero... Ud. está en lo cierto, amigo lector, los obstáculos no podría decirse que fueron generados "hoy"... y, la culpa de su existencia... ¡no sólo es suya! Es inevitable el deslizo del oportunista en la confundida corte... ¿cuál bolsa? Deseamos sean de alguna utilidad estos comentarios al señor Ministro de Economía y Hacienda, encargado de promulgar por Decreto el Reglamento a la Ley de Relaciones entre Productores, Beneficiarios y Exportadores de Café. Convendría someter en consulta el repulso proyecto de reglamento a la iniciativa privada; en este caso, constituida por las cooperativas de caficultores del país, Cámaras de Agricultura y Cafetaleros, asociaciones de pequeños productores, de tostadores y exportadores. Indudablemente, contribuirá a mantener la mejor vinculación entre el Ministerio y la Oficina del Café, adscrita a él en cierto sentido; y evitará serios perjuicios económicos.

Sábado Junio 22, 1963.

Pizarras públicas contra SNAA

Acta Municipal del cantón de Escaú.

Sesión Extraordinaria celebra da el día 19 de junio de 1963 a las 19.30 horas con asistencia de los regidores Jesús Gómez C., quien presidió, Hernán Fernández, Francisco Madrigal R., Jaime González Solís y las comisiones nombradas por la Municipalidad, para esperar al señor gerente del SNAA, don Jorge Carballo.

ARTICULO UNICO:

En vista de que los señores del SNAA, no hicieron acto de presencia en dicha reunión, a que habían sido invitados con anticipación y tan poco dieron

contestación al telegrama; la municipalidad solidarizándose con el pueblo acuerda: Protestar energicamente por la actitud del SNAA, por no presentarse a dicha reunión, y por no dar una disculpa formal. Por lo tanto dispone: colocar pizarras en los distritos del cantón, exponiéndole al pueblo que no pague el servicio de agua, hasta no tener arreglo la situación creada con dicho Instituto. ACUERDO FIRMADO.

Jesús Gómez Cucalón Presidente

Antonio Araya Flores Ejecutivo

Andrés Angulo Abarc. Secretario

COMUNICACION OFICIAL DE LA ELECCION DEL PAPA

El Gobierno de Costa Rica recibió ayer confirmación oficial sobre la elección del Cardenal Montini, como Jefe Supremo de la Iglesia, bajo el nombre de Pablo VI.

El encargado de negocios de la Santa Sede, Monseñor De Luca, visitó ayer tarde al Presidente Orlich y la informó sobre la elección del nuevo Papa.

Ministro de Educación a Puntarenas y Guanacaste

Ayer al medio día partió para Puntarenas el Ministro de Educación Pública el Lic. Ismael Antonio Vargas Bonilla para tomar parte en la concentración de profesores que tuvo lugar en horas de la tarde en el Liceo José Martí para tratar sobre la Reforma a la Enseñanza Media y los nuevos programas que se

pondrán en práctica el próximo curso lectivo.

Hoy el Ministro Vargas Bonilla viaja a Tilarán, para tomar parte en una reunión similar. Lo acompañan en esta gira el Inspector General de Enseñanza Media Pro. Ovidio Soto y los supervisores técnicos.



Autorización a embajador Facio

Por acuerdo N° 85 del Poder Ejecutivo, se designó al Lic. Gonzalo Facio Segreda, embajador de Costa Rica en Washington, D. C., Estados Unidos de América, como representante autorizado del Gobierno de Costa Rica para que firme el Contrato de Garantía que ha de sus-

cribir el Estado, con motivo del empréstito de veintidós millones de dólares, concertado entre el Internacional Bank for Reconstruction and Development y el Instituto Costarricense de Electricidad para el Proyecto de Energía y Telecomunicaciones.

No habrá impuestos declara el Ministro Jiménez Monge

El próximo Ministro de Economía y Hacienda declaró ayer que no está pensando en más impuestos. Dijo que se había reunido con los tres jefes de fracción en la Asamblea Legislativa, para que le indicasen la fecha más conveniente para las reuniones en que comunicará sus planes para el futuro fiscal y

económico. El licenciado Bernal Jiménez expresó a los reporteros que los jefes parlamentarios le avisarán, en la semana próxima, cuál día puede efectuarse una reunión entre él y los diputados de cada partido. "Encontré excelente disposición de cooperación; espíritu pa-

triótico. Les informaré de mis proyectos y soy anuente a las opiniones de los señores diputados. Si no aceptan mis planes, quiero escuchar sus alternativas", manifestó don Bernal. Dijo luego que el plan total tiene alcances integrales. Se ejecutará por etapas y se ha tenido muy en consideración sus implicaciones económicas. El Ministro resaltó que las soluciones fiscales previstas no afectarán el desarrollo económico del país, en el cual tiene mucho interés el Gobierno.

Ante una pregunta dijo que algunas de las medidas serán de carácter administrativo. Es decir, que las acordará el Poder Ejecutivo, sin necesidad de tramitarlas como leyes. Afirmó después que los proyectos en estudio no contemplan ninguna variante en los impuestos. No se ha pensado en aumentar o crear tributos, que en consecuencia permanecen igual. Esto en lo inmediato. Pues en épocas futuras si podría pensarse en variantes tributarias, ya en programas eco-

nómicos y fiscales a largo plazo. Finalmente, el Ministro Jiménez Monge dijo que contestará una interpelación de tres diputados liberacionistas, sobre los logros fiscales que el Ministro Hess manifestó había logrado durante el año anterior. "Vamos a contestar. Haré un comunicado conjunto con el licenciado Hess, que ha dicho lo cierto. Pero, también conviene que la opinión pública se entere más y pueda determinar mejor los alcances del déficit".

Otra respuesta a nuestro editorial sobre la crisis económica

San José 18 de Junio de 1963

Sr. Don Julio Forero Director de "LA REPUBLICA" S.D.

Estimado señor director: En un editorial de "LA REPUBLICA" aparecido el día 15 del corriente mes, sometió dicho periódico un plan de 17 puntos o medidas con las cuales se podría remediar la crisis fiscal. Con muchos de ellos estoy de acuerdo, otros me parecen de difícil aplicación y de dudosos resultados y, uno de ellos, el número 12 constituye un paraje que afea el plan propuesto por LA REPUBLICA. Dice así: "Hacer los estudios necesarios para que el Gobierno construya los edificios para sus propias oficinas. Actualmente se pagan más de cuatro millones anuales, por concepto de alquileres para oficinas públicas. La situación actual nos obliga a terminar con la suntuosidad y evitar hasta donde sea posible el pago de alquileres altos". Eso es lo que dice "LA REPUBLICA". Y, en la afirmación hay un error de bulto que es enorme; no se pagan cuatro millones en alquileres para oficinas del Gobierno, sino exactamente la mitad; o sean, dos millones. Y en esa suma están incluidos alquileres de las instituciones autónomas que, teniendo su propio presupuesto, sus entradas y subvenciones, no hay ninguna razón para que se incluya en esa abultadísima cuenta. ¿Que el Gobierno construya sus propios edificios?— ¿Con qué plata?—

¿Que construya lo que se ha dado a llamar un "Centro Cívico"? Cuántos millones significa la ejecución de ese plan, si sólo en la planeada compra de una propiedad, en la que apenas alojarían dos ministerios, sin resolver ningún problema, se ha calculado una inversión de cuatro millones. ¿No estamos hablando de economías, de reducir inversiones cuantiosas, de no darnos lujos para pretender materializar sueños como el del "Centro Cívico" que quizá algún día, cuando llegue la época de las vacas gordas, puedan realizarlo nuestros nietos?— ¿No cree usted, señor Director de "LA REPUBLICA", que esos sueños de grandeza son los que nos tienen en esta pavorosa crisis?—

Disculpeme si he puesto alguna vehemencia en la exposición de estas ideas. Pero es que ese punto número 12, del plan propuesto por su periódico, me dio la impresión de un garrafal error, metiendo entre 17 sugerencias muy interesantes, esa de la construcción de edificios públicos, que viene a ser en el conjunto algo que no afea. Una especie de "mosca entre la leche", como decimos los que no tenemos mucha ilustración, pero algún sentido común para comprender lo que conviene y lo que no le conviene al país.

En todo caso, quedo de Ud. señor Director, muy atento y seguro servidor,

F. SANCHEZ C.

Céd. 3—083—753

COSTA RICA EN ELECCION DE "MISS MUNDO"

El Ministerio de Relaciones Exteriores recibió carta del Director Administrativo del Concurso para elegir "Miss Mundo", Mr. Jean Gibbons, con el objeto de indagar si en Costa Rica hay interés para participar en este certamen de dimensiones mundiales. El señor Gibbons manifiesta que habría de comenzarse por elegir a una "Miss Costa Rica" para que par-

ticipara en la elección de "Miss Universo" y además informa de los requisitos y especificaciones de toda la tramitación para este efecto. La Cancillería se ha dirigido a algunas agencias de publicidad locales, así como al Instituto Costarricense de Turismo, para que se pronuncien sobre la posibilidad de que Costa Rica participe en la elección de "Miss Mundo", que tra-

dicionalmente se verifica en Londres en el mes de noviembre de cada año. De resultar factible esta participación habría en nuestra patria dos "Miss Costa Rica" la electa para participar en el Concurso de "Miss Universo" que se celebra en Miami Beach y este otro, también de dimensiones internacionales, que se realiza en Londres.

REUNION DE SINDICALISTAS LATINOAMERICANOS

La Organización Regional Interamericana de Trabajadores (ORIT), contando con la participación de sus filiales en el Continente, seguirá el desarrollo de su amplio programa de educación sindical al nivel continental, realizando un Seminario Latinoamericano para jóvenes trabajadores, del 10 del actual al 6 de julio próximo, en el Instituto Interamericano de Altos Estudios Sindicales de la ORIT en México, D. F.

Participarán en este nuevo curso de estudios organizado por la ORIT, más de 20 jóvenes

sindicalistas de los siguientes países: Brasil, Bolivia, Ecuador, Costa Rica, Honduras, Colombia,

Perú, El Salvador, Guatemala, República Dominicana y México.

VIII Exposición Industrial

La Cámara de Industrias, por medio de su Oficial Mayor don José Israel Delgado, informó que se ha fijado el mes de Diciembre de este año para la celebración de la Octava Exposición Industrial. Todavía no se habla del lugar en el cual se verificará, pero desde ahora el Ministerio y la Cámara de Industrias han comenzado a

dar los pasos necesarios para la organización y para que esta Exposición tenga más brillantez que las anteriores. Se ha extendido invitación a todos los industriales nacionales afiliados y no afiliados a la Cámara, con el objeto de que participen con productos para ser exhibidos.

Chile se somete a fallo de la OEA

Por Ary Moleón

WASHINGTON, 21 (AP) — Chile propuso nuevamente hoy a la Organización de Estados Americanos (OEA) someter su disputa con Bolivia a una decisión judicial, según dijeron fuentes informadas.

La reiterada propuesta chilena se produjo durante una reunión secreta de dos horas de la Comisión General de la OEA, se agregó. La Comisión General, un foro sin poderes pero incluyente. Reúne a todos los jefes de las delegaciones ante la OEA y los presidentes de sus diversas comisiones.

Se dijo que el embajador chileno Manuel Truco había dicho que Chile mantenía la decisión expresada hace un año de evitar controversia con Bolivia a la Corte Internacional de Justicia o su arbitraje de derecho.

Una gestión conciliadora iniciada por el presidente del Consejo, Gonzalo Facio, concluyó sin éxito la semana pasada. Bolivia se retiró entonces del Consejo como protesta.



EL MINISTRO FEDERAL DE ECONOMIA Y EL TALLISTA EN MADERA se encuentran en la 15ª Feria Internacional de Artesanía, en Munich (Sur de la República Federal de Alemania), inaugurada por el ministro federal de Economía y vicecanciller Prof. Erhard. El escultor en madera, Hans Jorg Fisher, enseña al ministro una virgen minúscula que supone una gran habilidad artística. En la Feria estaban representados 43 países de Europa y de fuera de Europa, y más de 2.600 expositores exhibieron los productos de artesanía de sus países. (IN-Bild).



TACA es el camino económico para viajar al mundo



Abordando un avión de TACA usted puede viajar a cualquiera de los cuatro puntos cardinales.

Tarifas económicas, puntualidad en sus horarios y excelentes conexiones hacen de TACA el camino económico para viajar al mundo entero.



Consulte su agente de viajes o

TACA TRANSPORTES AEROS CENTRO AMERICANOS

TELEFONOS: 6004 - 2606

A NUESTROS LECTORES

Nos complacemos en anunciar que mañana será publicado el cuento de José León Sánchez,

EL POETA, EL NIÑO Y EL RIO

que obtuviera el primer premio en los Juegos Florales, Literarios, Artísticos y Científicos de la Editorial Costa Rica y la Asociación de Autores Costarricenses.

La publicación íntegra, se debe a una gentileza del autor para nuestros lectores.

EDITORIAL—

LA SOBERBIA DEL SNAA

Aunque nuestro colega "La Prensa Libre" dijo lo suficiente en su comentario editorial de ayer, ante la inaudita reacción del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillados, nosotros queremos hacer algunos comentarios, al tiempo que nos situamos junto al amigo diario de la tarde...

El SNAA le retiró al colega la suscripción, molestos sus personeros por los comentarios sobre el alza de tarifas. Seguramente harán igual con nosotros, que a más de nuestra posición contra el alza tarifaria, nos situamos en la línea solidaria que debiera adoptar toda la Prensa nacional, con el diario agredido.

No es que el retiro de una suscripción constituya agresión: el suscriptor está en su derecho de retirarla. Pero cuando este suscriptor es un organismo oficial, que se debe a la contribución de todos los ciudadanos, y toma esa actitud como represalia por críticas y comentarios contrarios a sus actuaciones, el gesto entraña tal soberbia, y muestra una peligrosidad de represalia tan clara, que no podemos menos que rechazarla.

De paso digamos que se está haciendo necesario cierto debate ante el público, por la actitud de algunos funcionarios que se creen amos absolutos de las dependencias donde se los ha colocado como servidores... Se está llegando al terreno peligroso e inaceptable de que a la menor crítica, por ejercer la profesión periodística a cabalidad, sirviendo a la sociedad, se nos echen encima, intenten el desprestigio, muevan influencias para acallarnos, y terminen por comenzar campañas con ánimo de afectar nos económicamente.

LA REPUBLICA ha sufrido en lo hondo, en los últimos tiempos, esta inconsecuencia, esta falta absoluta de respeto a la libertad de información y de opinión, que es deber nuestro, y derecho garantizado por la Constitución y las leyes de un país libre como es Costa Rica.

Si se pone en letra de molde la ineficiencia de un Departamento oficial; si se critica un despido; si se informa al lector los errores administrativos, o falta de interés de funcionarios en cumplir cabalmente sus funciones, no tarda en llegar el chaparrón, a veces hasta injurioso, lleno de insi-

dia y dobles intenciones.

Si tenemos la osadía de hacer unas cuantas sugerencias que el público comenta y repite, es como destapar la caja de Pandora para que se nos vengan encima todos los males, todas las presiones y desdenes.

Cuando lo correcto en un funcionario, en un hombre público, en un político, es lo que hace honestamente cualquier hijo del pueblo: contestar la alusión, refutar la afirmación, aclarar el informe, demostrar el error...

¿Es que acaso los funcionarios públicos, dejan de ser ciudadanos normales a los cuales no se puede criticar?

¿Es acaso que las instituciones que regentan ciertos "intocables" son campos sagrados donde no puede plantarse el pie profano del periodista?

Por lo mismo que administran o representan cuestiones públicas, los elegidos para los cargos oficiales tienen que percatarse del papel que se les asigna. No son vacas sagradas, son hombres puestos allí por otros hombres, para hacerles bien, y para responder por la eficiencia de los servicios y la honestidad de los manejos. Y para responder también a las críticas, con la misma sonrisa que les anima el rostro ante el justo reconocimiento, y aún la adulación y la alabanza.

Por ese camino de lanzarse de algún modo —por infantil que parezca— contra los órganos de la opinión nacional, llegaríamos al día en que nos convertiríamos en periódicos vacíos, incapaces de cumplir su altísima función en la sociedad, por no concitarlos la ira del aludido.

Claro que esto no sucederá, porque nuestra Prensa se resiste y se resistirá siempre a ese papel anodino y flojo.

Esperemos que esta razonable protesta de "La Prensa Libre", a la cual da todo su apoyo LA REPUBLICA, sirva para que se abandone esa viciosa práctica que últimamente viene acentuándose, de la reacción airada de los funcionarios públicos contra las informaciones periodísticas.

Comprendan todos que somos el mejor vehículo de información para que el pueblo, al que deben servir, sepa de sus trabajos y, que por lo mismo, debemos ser críticos de aquello que estimamos no está del todo bien.

LAS ABEJAS HABLAN BAILANDO

— Por GERMAN ARCINIEGAS —

Sabemos de las abejas más que de ningún otro insecto semejante. O creemos saberlo todo. Se pierde en la leyenda de los siglos el gusto de su miel y el aprovecharse de su cera. En Grecia están hoy los colmenales en los mismos sitios donde fueron a buscar a las abejas los griegos de tiempos de Homero. La ciencia de los panales ha llegado a la apicultura, difundida en nuestro tiempo en forma tan democrática como uni-

versal. Sobre al vida de las abejas libros más seductores. Maeterlinck se conoce posiblemente más por una de estas vidas que por el "Pájaro Azul" o por "La Intelectualidad de las Flores". De la reina se saben mil historias. Es notable esa vida en que su alta jerarquía se prolonga por cuatro y cinco años, —cuando las obreras no viven sino las semanas de una primavera— vida que en el caso de la augusta soberana fecunda se abre con una

marcha rupal, la marcha que las otras no conocen. De este hecho famoso sacaron los astutos apicultores mexicanos la ja lea real, nueva versión de la fuente de la eterna juventud. Pero, ¿se le había ocurrido a alguien indagar cómo hablan las abejas? He aquí lo que en treinta o más años de investigaciones ha podido sacar en limpio un sabio, hoy ya viejo, —tiene 76 años— a quien acaba de señalarse al mundo profano consagrándolo

RADAR

CUANDO el Decano de los Príncipes de la Iglesia, Cardenal Alfredo Ottaviani, desde el gris balcón que domina la Plaza de San Pedro dijo a la multitud: "Tengo nuevas de gran regocijo. Ya tenemos Papa", el gentío enorme estalló en gritos y aplausos.

Luego, cuando con voz apagada por la emoción pronunció el nombre del nuevo Papa, los vivos a Montini —Giovanni Battista Montini— se mezclaron con los que daban al nombre elegido por el nuevo Pontífice para reinar: Pablo VI.

El nuevo Papa ha sido descrito como "progresista" y "más político que el que acaba de morir por el diario parisino "Le Monde". De todas partes del mundo surgieron opiniones rápidamente, ubicando cada uno según su criterio la personalidad pública del nuevo Papa.

Se sabe que es un Pastor de amplia experiencia, puesta a prueba en el Arzobispado de Milán durante ocho años. Y que muchos de los ideales de su predecesor Juan XXIII, son caros al nuevo Sumo Pontífice.

Se hace notar que tomó el nombre de Pablo VI porque este Apóstol es símbolo de unión ecuménica venerado por católicos, protestantes y ortodoxos.

Quiere esto decir que el Papa Pablo VI dedicará esfuerzos a la hermandad de todos los cristianos, y continuará en esto el camino emprendido por el Papa de "Mater et Magistra".

El 262 Papa de la Cristiandad, acaba de bendecir por vez primera sus hijos, y se comienza un nuevo período de la Iglesia, asentada sobre la inmovible roca de la verdad de Cristo.

—oO—

El editorial de "LA REPUBLICA" de ayer, ha dado lugar a una carta que envía la Cámara de Transportes, mostrando su desembozada enemiga al Director de Tránsito, al que califican de "un militar".

Nosotros hemos estado criticando desde nuestras páginas, la ineficiencia con que Tránsito en otras ocasiones encaraba los problemas a su cargo.

Pero, es justo consignarlo, hemos notado un cambio en los procedimientos, y una preocupación muy saludable, por parte de funcionarios e inspectores, incluso, han pedido opiniones, sugerencias y críticas para orientar mejor sus actividades.

Por tanto es injusto que cuando alguien trate de hacer algo positivo desde un cargo espinoso, los interesados en que nada se haga, traten de crear suspicacias en su torno con acusaciones veladas de "militarismos".

En definitiva, la Cámara de Transportes no se digna ni hacer tan siquiera referencia a los verdaderos problemas planteados por el editorial.

Roldán

con el Premio Balzan. El sabio se llama Karl von Frisch, y su revelación agrega un nuevo canto al dorado insecto que Napoleón quiso llevar en los pliegues de su manto, más entusiasmado quizás por el aguijón que por la miel. Lo de von Frisch está más cerca de las flores y los néctares. Las abejas, dice, se expresan bailando. Anuncian con danzas sus descubrimientos, y la danza contagiosa a las obreras a buscar el mundo, los cálces.

"Cuando quiero tener abejas para mis experiencias —cuenta von Frisch— coloco al aire libre sobre una mesa de trabajo, hojas de papel untadas de miel. Espero horas, a veces muchos días, hasta que llega allí la abeja que encuentra la mesa servida. En cuanto la descubre, parte. En seguida llegan las otras a centenares. La descubridora, sin duda, ha participado a las de más de su hallazgo. ¿Cómo lo ha hecho? ¿Con qué palabras? Con la rumbanza, la danza de la ronda. La descubridora llega a la colmena, y delante de sus compañeras comienza a girar y a girar a saltitos, vigorosamente, unas veces dando las vueltas a la derecha, otras a la izquierda. La danza dura de medio minuto a un minuto. Las abejas que están en el panal y observan a la bailarina, se excitan con la danza, la siguen, y repiten sus mismos movimientos. Vuelven hacia ella la cabeza, tratan de entrar en contacto con ella y muestran así su interés, participando en el ballet..." Lo que

sigue en el relato de von Frisch es la pintura del desbordamiento en legiones de las obreras que se precipitan a la conquista de su nuevo mundo. Cuando se convencen de que, de veras está ser vida la mesa del banquete, tornan a excitar a las demás con la misma danza.

En veinte años de observaciones von Frisch ha descubierto otra danza: la schwanzelanz. En cierto modo, la contradanza. —Ahora trazan el diámetro en el círculo de la danza. Es una diagonal que sirve para indicar en qué dirección está el lugar donde encontrarán la mesa servida. El diámetro lo puede trazar la abeja en sentido vertical, y si vuela hacia arriba indica que deben moverse hacia el lado donde está el sol; en sentido contrario indican la dirección opuesta. Cuanto más cercano es té el sitio descubierta, más rápido es el tiempo de la danza. Si está muy vecino, puede hacer la abeja treinta veces en un minuto el trazo del diámetro. Para una distancia de cinco a seis mil metros, hará la misma operación ocho veces en un minuto.

Frisch ha hecho escuela. Son muchos los sabios que le acompañan en estos estudios y siguen sus sistemas. El profesor Lindauer ha trabajado en la India. Como si dijéramos, con las abejas del Ghandi. Y ha llegado a individualizar algunas variaciones del lenguaje que le autorizan para decir que allí "hay un dialecto". El profesor intro-

— (PASA a la Pág. 7) —

Definitivamente aprobado el negocio del petróleo

La Asamblea Legislativa, después de aprobar una moción de revisión sobre el asunto de los casinos, que según se dice pretenden establecer en el país, entró a discutir en tercer debate el contrato para la instalación de la refinería de petróleo en Limón.

Inició la serie de discursos el diputado Valverde Vega, quien se extendió largamente sobre consideraciones generales.

Continuó luego, naturalmente, el diputado Viquez Ramírez,

también con un discurso muy largo.

Don Cornelio Orlich tomó la palabra, y explicó sobre los beneficios indudables del contrato en discusión, haciendo un serio análisis de esas ventajas para el país. Habló luego don Hernán Chaverri Ulloa, quien manifestó que a pesar de estar con la salud quebrantada, había hecho el esfuerzo por llegar a dar su voto favorable a la contratación, ya que la considera como uno de los mejores negocios que pueda lograr el país. Ta-

tenbach Yglesias participó con su esperado discurso. Sojano Orfila, don Rodolfo, intervino también con una exposición de fondo sobre esta negociación, cuyos beneficios son indudables y que por eso ha merecido su apoyo y el de la gran mayoría de la Cámara.

Los diputados Gutiérrez Zamora y Ortuño Sobrado intervinieron también, lo mismo que Ruiz Fernández, Suñol Leal.

Finalmente, se llegó a la votación definitiva de este asunto,

logrando el contrato en este tercer debate 38 votos favorables, contra 17 negativos.

En el Acta quedó constancia de esta votación, ya que no fue nominal.

Política conveniente con relación a negocio ganadero

Como están enterados los lectores, la Asamblea Legislativa, a instancias del diputado don Fernando Valverde, dispuso la integración de una Comisión Especial para que investigara la seriedad de un informe presentado a consideración de la Asamblea por el señor Ministro de Industrias, don Hernán Garrón, quien a solicitud de la misma Asamblea había informado sobre las perspectivas del negocio ganadero con amplitud de

detalles, especialmente en lo relacionado con el mercado de exportación.

Para resolver mejor la situación, la Comisión citó para ayer a las dos de la tarde a altos personeros del Consejo, habiendo concurrido a la reunión el Gerente don Walter Gillen, el Presidente de la Junta Directiva, don Juan Manuel Revilla y altos funcionarios de dicha institución.

Se dio toda clase de informa-

ción a los señores diputados, datos sobre la cuota ganadera que ya está por cubrirse en su totalidad; perspectivas de la industria para el próximo año que comienza en agosto; capacidad de refrigeración existentes; posible demanda de ganado en pie y de carne procesada, y otros detalles relacionados con el negocio ganadero.

Al terminar la reunión los representantes del Consejo se mostraron satisfechos con los resultados alcanzados, ya que quedó debidamente establecido que el informe presentado por el Ministro de Industrias, don Hernán Garrón, está correcto y que más bien la capacidad de las instalaciones de refrigeración y de matanza existentes, van a ser superiores que las que se estipulaba en el informe en referencia. Se interpretó también que la Comisión se mostró de acuerdo con la política que ha seguido el Consejo Nacional de Producción en relación con el negocio ganadero.

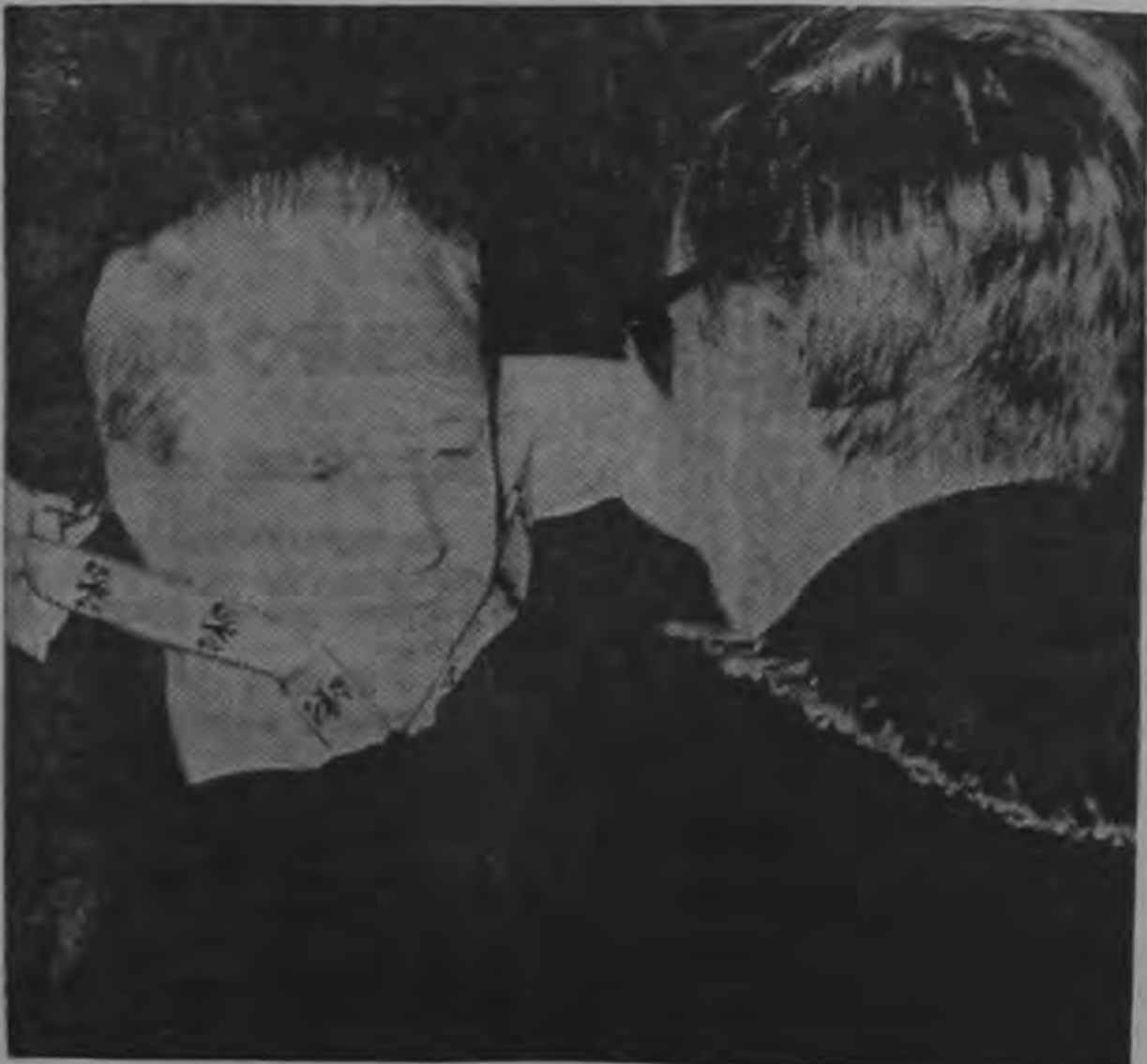
Cabe resaltar el hecho que el señor Gerente del Consejo, don Walter Gillen, cuando se celebraba la reunión felicitó al diputado Valverde V., al haberse pronunciado éste con una tesis igual a la que ha mantenido el Consejo en relación con el proyecto para crear el Instituto de Ganadería al haber manifestado el diputado Valverde Vega, que el funcionamiento de dicho Instituto tal y como está previsto en el proyecto, vendría a debilitar la participación del estado en el negocio ganadero, con lo que él no está de acuerdo.

La reunión terminó pasadas las cuatro de la tarde.

Entidad de bienestar social en Escazú

El vecindario de Escazú, fundó una "Asociación de Bienestar Social de la Ciudad de Escazú", domiciliada en la misma ciudad y que tiene por propósito "Velar por la solución de los problemas de la comunidad en el campo económico-social, a fin de elevar el nivel de vida de la población, realizar y fomentar reuniones, conferencias, seminarios y eventos sociales, culturales y económicos". El Ministe-

rio de Gobernación aprobó sus estatutos y autorizó su funcionamiento por encontrar que los fines de la entidad encuadran en las prescripciones de la Ley de Asociaciones. Se nos ha informado que quizá es esta Asociación la primera que se funda en el país y que quizá las entidades de este carácter se propaguen a otras localidades por las finalidades tan benéficas que están llamadas a desarrollar.



EL PREMIO INTERNACIONAL CARLOMAGNO de la antigua ciudad imperial de Aquisgrán, fundado para concedérselo a una personalidad que haya fomentado en cualquier forma la idea de la unidad occidental, le ha sido otorgado este año al Lord Guardasellos británico Edward Heath (izquierda en la foto) por sus merecimientos como "Ministro de Europa" y propugna las estrechas relaciones de Inglaterra con la CEE. La solemne entrega del premio, que consta de un diploma y una medalla, que se lleva pendiente de una cinta con los colores de la ciudad de Aquisgrán, y de 5.000 marcos, tuvo lugar en la sala de la coronación del Ayuntamiento de Aquisgrán por el alcalde presidente Heusch (derecha). Heath es después de Winston Churchill el segundo británico que recibe esta distinción.

Abejas...

—(VIENE de la Pág. 6)—

duce algo así como la filología en el lenguaje de las abejas.

Esperemos que con el Premio Balzan, otros hagan ahora una película en colores que nos permita a todos ver cómo hablan, bailando, las abejas. Poéticamente, estas cosas del viejo austríaco se hermanan con unas experiencias más antiguas, en tiempos del milagro, y en el corazón de América, cuando Santa Rosa de Lima, en el huerto de su casa hablaba con los mosquitos e introducía el dialecto místico para conversar con ellos y ponerlos a zumbaren coros poniéndole un fondo de música a las oraciones del Angelus y al saludo de Dios con el sol de la mañana.

OTRA REUNION AYER SOBRE PLANES FISCALES

Nuevamente fue examinada ayer la situación fiscal y los planes preparados por los Licenciados Raúl Hesa S. y Bernal Jiménez M., El Consejo Económico, máximo organismo financiero del Ejecutivo, ayer tuvo sesión extraordinaria y continuó con este delicado trabajo.

El Ministerio de la Presidencia informó ayer tarde sobre dicha reunión en términos muy generales. Aclaró que los detalles se darán a conocer en cuanto estén finiquitados los proyectos ahora en examen.

A organismos similares del Istmo funcionarios del C. N. P.

Con un espíritu de cooperación encomiable el Consejo Nacional de Producción prestó a organismos similares de Nicaragua y Honduras, un funcionario suyo experto en reparación de silos y graneros. Se trata del señor Carlos Luis Rodríguez Ramírez, quien por varias semanas permaneció en ambas hermanas repúblicas en su cometido. Tuvo oportunidad el señor Rodríguez de visitar graneros de Corinto, Chinandega y León, donde calibró sus determinadores de humedad y termopares de temperatura. Los primeros de e-

stos aparatos determinan la humedad de los granos y los segundos el medio de prevenir plagas dentro del silo. En Managua ofreció un curso sobre esos aspectos de conservación de granos a los compradores de esos productos, lo cual fue muy bien visto por los mismos. Actividades parecidas desarrolló el señor Rodríguez en Honduras a donde fue llamado por el Banco de Fomento. Las instituciones de estos países que solicitaron los servicios de este técnico al C. N. P., han agradecido el gesto cumplidamente.

Asociación pro-Naciones Unidas

Se ha fundado en esta capital la "Asociación Costarricense Pro Naciones Unidas" que tiene por fin "Dar a conocer los principios, actividades y propósitos de la Organización de las Naciones Unidas y los beneficios que el mundo ha recibido y puede recibir a través de la misma y sus organismos especializados." El

Ministerio de Gobernación y Policía aprobó los estatutos de la nueva asociación por encontrarlos dentro de las prescripciones de la Ley en la materia N° 218 de 8 de agosto de 1939. En consecuencia, se autorizó su funcionamiento sin perjuicio de lo que en su oportunidad resuelva el Registro Público.

AMPLIADO PLAZO DE LICITACION DEL I.N.V.U.

Carta de fecha 20 de junio de 1968 enviada al Lic. Eduardo Zúñiga Chavarría, Gerente del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo por la Contraloría General de la República.

Estimado señor:

Atendiendo a la solicitud del 18 de los corrientes y de conformidad con lo dispuesto por el Artículo 100, inciso f) de la Ley de Administración Financiera de

la República, esta Contraloría da la autorización para ampliar en 60 días el plazo de adjudicación de la Licitación Pública N° 404 "Compra de Terrenos en los alrededores de la ciudad de Golfito" siempre que la misma aparezca publicada en el cartel correspondiente.

De usted atentamente

Jorge Villalobos Dobles
Contralor General

Intercambio en el programa rural de la O.E.A.

Para intensificar el intercambio de varias regiones del Caribe y Costa Rica en el Programa Interamericano de Desarrollo Rural, que patrocina la OEA, salió por vía aérea en un amplio recorrido por Belice, Haití, Puerto Rico, Santo Domingo, Jamaica y Martinica, el asesor téc-

nico de la Oficina local de dicho programa, Ing. Edgar Arias. El objeto del viaje es el de darse cuenta por contacto directo sobre la ejecución del programa en estos países y aportar estas experiencias cuando regrese a la realización del mismo en nuestra patria. La Ofi-

na en Costa Rica a cargo del Programa Interamericano de Desarrollo Rural está a cargo también del Programa Interamericano de Juventudes Rurales, que coopera efectivamente con el Departamento de Extensión Agrícola del MAG y los Clubs 4-S.

Instituto Nacional de Seguros

— Licitación Pública N° 229 —

"VENTA DE UN PICK-UP"

EL INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS, recibirá propuestas hasta las 15 horas del día 9 de julio próximo, para la compra de un Pick-Up con las siguientes características:

Marca: Willys
Modelo: 1958
Motor: N° 226-13605
Tonelaje: 1¾ toneladas
Placas de circulación: SJC-3501

El vehículo se encuentra en regular estado de conservación.

Los interesados en participar en esta licitación, pueden ver las condiciones en La Gaceta N° 139 del 21 de junio de 1968.



FUERZA PUBLICA ASUMIRIA EL CONTROL DE LOS BUSES

Una fuente oficial bien informada declaró ayer que en caso de que algunos autobuseros o la totalidad de ellos fueran a la huelga de servicios, la Fuerza

Pública asumiría inmediatamente el control de las unidades para que los servicios no se paralizaran ni un sólo instante. La fuente agregó "se han to-

mado algunas medidas en vista de que algunos autobuseros han amenazado con paralizar los servicios mediante una especie de huelga, a través de la

cual protestarían por las medidas que está tomando la Dirección General de Tránsito en resguardo de la seguridad del público usuario, medidas —que se-

gún la fuente— han sido calificadas de "drásticas" y de "injustas" por los autobuseros que además se dicen "afectados por una persecución oficial contra nosotros".

La fuente siguió diciendo que "los servicios públicos no pueden entrar en huelga jamás, y que las leyes son claras al respecto. Es por eso que el gobierno no tiene que garantizar la continuidad de los servicios de la mejor manera posible y que el único cuerpo capacitado que cuenta con "experiencia en la materia", manejará las líneas de buses". La fuente concluyó diciendo "por otra parte en el organismo oficial se están levantando listas de personas capacitadas para conducir autobuses y para cobrar los pasajes, en caso de que la amenaza de los autobuseros se cumpla".

- AGENTE SECRETO X-9 -



- BRICK BRADFORD -



- HONOR - EDEN -



- RED RYDER -



- LOS PICAPIEDRA -



Circulación de sellos conmemorativos

Señor Lic. Raúl Hess Estrada Ministro de Economía y Hacienda. Su Despacho.

Muy estimado señor: Dada la urgencia que el caso amerita, para que se sirva girar las instrucciones del caso, en la forma más atenta, me permito adjuntar a la presente Proyectos de Decreto para poner en circulación los sellos postales de las emisiones denominadas "Centenario del Banco Agrario Cotarricense" y "Centenario del Sello Postal". Agradeciendo la inmediata atención que a esta solicitud se sirva brindar, me suscribo con la mayor consideración,

FCO. URBINA G. Ministro de Gobernación

TIEMPO DE HOY

ESTADO DEL TIEMPO . . .

Se esperan aguaceros copiosos con tormenta en la Vertiente del Pacífico, por la tarde y la noche.

En el resto del país, algunos aguaceros distribuidos aisladamente.

Temperaturas extremas en San José:

MAXIMA: 25.7 °C
MINIMA: 17.5 °C

Temperaturas extremas en El Coco:

MAXIMA: 30.5 °C
MINIMA: 18.2 °C

Servicio Meteorológico Nacional

Suscribase a "LA REPUBLICA"

Primeros en
PRECIOS,
CALIDAD
y...
ANTIGUEDAD
LA MAGNOLIA
Avenida Central

DOS Y MEDIO MILLONES EN ALQUILERES PAGA EL ESTADO

Con base en certificaciones extendidas por la Contraloría General de la República, se ha demostrado que el Gobierno de la República paga anualmente

por concepto de alquileres la suma de ₡ 2.686.212.35, incluyendo en ese gran total a las Instituciones Autónomas y Semi autónomas.

El Contralor General de la República en declaraciones anteriores se pronunció en el sentido de que era inconveniente la creación del llamado Centro Cívico cuyo valor aproximado se estima en la suma de diez millones de dólares.

Según el criterio del Contralor, el país en la actualidad no está en capacidad, por la crisis fiscal que atraviesa, de llevar a cabo un proyecto de ese carácter siendo más conveniente el arrendamiento de edificios particulares ya que se logra que el capital particular haga inversiones y el gobierno pueda recaudar lo que corresponde a esos inversionistas por concepto de impuestos, en tanto que, de aprobarse la creación del Centro Cívico el Gobierno pierde dichas recaudaciones.

La oficina de planificación en tanto ha enviado a las distintas dependencias gubernamentales, un cuestionario pidiendo una serie de datos para iniciar los planos del proyecto de construcción del Centro Cívico.

Suministramos a continuación una lista de lo que el gobierno paga por alquileres y en el que se demuestra que no son cuatro millones de colones anuales lo que paga el Estado por ese concepto.

₡ 38.700.00 Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo . . .
₡ 74.100.00. Instituto de Tierras y Colonias ₡ 84.000.00. Junta de Defensa de Tabaco ₡ 8.300.00. Junta de Pensiones y Jubilaciones del Magisterio ₡ 6.000.00. Servicio Nacional de Electricidad ₡ 57.000.00. Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado ₡ 102.000.00. TOTAL: ₡ 490.200.00.

RESUMEN:
Poder Ejecutivo ₡ 2.006.677.40
Contraloría General de la República ₡ 51.450.00 Total Poder Ejecutivo y Contraloría . . . ₡ 2.058.127.40. Total Tribunal Supremo de Elecciones . . . ₡ 137.884.95. Total Gobierno . . . ₡ 2.196.022.35 Total Instituciones Autónomas y Semi Autónomas ₡ 490.200.00 GRAN TOTAL ₡ 2.686.212.35.

GUATEMALA DEPOSITO PROTOCOLOS SOBRE CONVENIOS

De El Salvador recibimos el telegrama siguiente:

San Salvador 17 Jun, 63

Diario LA REPUBLICA
SAN JOSE C. R.

El 14 Junio en curso el gobierno de Guatemala depositó en la Secretaría Gral. de la ODECA los siguientes protocolos y convenios protocolo al tratado general de Integración Económica Centroamericana, suscrito en Te

gucigalpa Protocolo de adhesión de Costa Rica al Protocolo sobre equiparación de gravámenes a la importación suscrito en Managua protocolo al convenio centroamericano sobre equiparación gravámenes a la importación y convenio centroamericano sobre incentivos fiscales y al desarrollo industrial, suscritos en San José Costa Rica muy atentamente.

NIETO GARAY
Director Asuntos Administrativos ODECA.

ESTUDIO DE CAÑERIAS DE SARDINAL Y BELEN

Texto de la nota remitida por el SNAa al diputado Constantino Ocampo.

Señor Diputado
Constantino Ocampo A.
Asamblea Legislativa.
Ciudad.

Estimado señor Diputado. Siguiendo instrucciones de la Gerencia tenemos el gusto de acusar recibo de su carta de estos días, en la que solicita incluir, dentro de los planes de trabajo de la institución, la construcción de las cañerías de Sardinal y Belén de Carrillo de Guanacaste.

En relación a la de Belén nos place informarle que ya se llevó a cabo el estudio preliminar para la instalación del servicio de cañería, habiéndose terminado que la forma más conveniente es el abastecimiento

por medio de pozos. Se han incluido en el programa de perforación los trabajadores para esa localidad y esperamos ejecutarlos en el menor tiempo posible.

Referente a la solicitud para la cañería de Sardinal, se hará una inspección al lugar con el buen deseo de que se estudie la posibilidad de resolver el problema, de acuerdo con las disponibilidades económicas del Servicio y los planes de trabajo para el año en curso.

Al saludar a usted en nombre del señor Gerente, quien se complace por nuestro medio en hacerle llegar la anterior información, nos es muy placentero suscribirnos como sus atentos y seguros servidores.

OLDEMAR RAMIREZ R.
Secretario General

Pronunciamiento de la ANDE

La Comisión respectiva de la ANDE rindió informe sobre los proyectos de Ley Orgánica del Ministerio del ramo y el Consejo Superior de Educación. Por lo extenso del mismo nos vemos precisados a prescindir del texto en referencia, reproduciendo únicamente sus conclusiones.

Dicen los extractos.

18 de junio de 1963

Señoras
Miembros de la Comisión de Asuntos Sociales de la Asamblea Legislativa
Ciudad.

Muy distinguidos señores: En relación con lo proyecto de Ley Orgánica del Ministerio de Educación Pública y Ley Orgánica del Consejo Superior de Educación, la Directiva Central de la ANDE tomó el siguiente acuerdo, en la sesión No. 771 de 1 del mes en curso.

ARTICULO 3.—Presentar respetuosamente ante la Comisión de Asuntos Sociales de la Asamblea Legislativa, la posición de esta Directiva en cuanto a los proyectos sometidos a estudio de la Asamblea por el señor Ministro de Educación Pública, sobre leyes orgánicas del propio Ministerio y del Consejo Superior de Educación. Acuerdo firme.

En cumplimiento de lo anterior, tenemos el honor de presentar a ustedes un estudio sobre cada uno de dichos proyectos.

Everardo Chavez Soto
Presidente

Ólman Soto González
Secretario General

CONCLUSIONES:

Señalamos así la posición de la Directiva Central de la ANDE ante el proyecto de Ley Orgánica del Consejo Superior de Educación.

I. El Consejo debe estructurarse como un organismo que cumpla con la disposición del artículo 77 de la Constitución política, en cuanto concibe a la educación como un proceso que como tal, requiere estabilidad y continuidad en su labor;

II. El Consejo debe integrarse con miras a garantizar el aprovechamiento del saber y la experiencia de los educadores; y a dejar a salvo la libertad de elección de los grupos u organismos con derecho a representación;

III. Deben desaparecer los actuales cargos de suplentes a fin de que los 11 miembros que forman el Consejo tengan por igual, el carácter de propietarios;

IV. Las Asociaciones de educadores tienen derecho a mantener su intervención en la dirección de la enseñanza, a través de dos representantes;

V. Consideramos de suma importancia que se dote al Consejo de su propia Oficina de Planeamiento, así como de los demás medios y recursos necesarios para que cumpla plenamente sus fines;

VI. En el cumplimiento de sus tareas, tanto el Consejo como la Oficina de Planeamiento oirá y considerará la experiencia de otros campos de la actividad nacional, para incorporarlas en la planificación de la enseñanza.

Alquileres edificios en San José incluyéndolo ₡ 181.829.40 que corresponden a Escuelas y Colegios en San José . . . ₡ 1.524.029.00. Garages . . . ₡ 29.100.00. Alquileres en otras provincias y fuera del centro de San José ₡ 453.548.00. TOTAL ₡ 2.006.677.40.

Alquileres correspondientes al Tribunal Supremo de Elecciones:

San José (Oficinas Centrales) ₡ 54.000.00. Oficinas Regionales ₡ 83.884.95. TOTAL . . . ₡ 137.884.95.

Contraloría General de la República TOTAL ₡ 51.450.00.

Instituciones Autónomas y Semi-autónomas que pagan alquiler de local en San José:

Comisión Nacional de Cooperación con la UNESCO . . . ₡ 8.000.00. Consejo Superior de Defensa Social ₡ 36.000.00. Cuerpo Nacional de Scouts de Costa Rica ₡ 2.700.00. Comité Nacional de Salud Mental . . . ₡ 4.800.00. Dirección General de Deportes ₡ 8.400.00. Editorial Costa Rica ₡ 4.200.00. Instituto Costarricense de Electricidad ₡ 60.000.00. Instituto Costarricense de Turismo . . .

SUSTITUTO PARA EL DOCTOR GUERRA

Fuentes bien enteradas dijeron que está definido un nuevo director en el Consejo Superior de Defensa Social. Se trata del sustituto para el Dr. Manuel I. Guerra Trigueros que renunció recientemente en forma irrevocable, luego de muchos años de servicio en el Consejo.

Nuestro informante no dijo el nombre del nuevo director. Pero, adelantó es una persona muy capaz, vecina de Alajuela.



ESSO STANDARD OIL S. A. LIMITED

comunica a todas aquellas personas que tengan interés, que tiene para vender un Panel Willis modelo TW-66 y un Station Wagon Ford V-8, 1954, ambas unidades con una base de ₡ 8.500.00 (ocho mil quinientos colones con 00/100). Quien o quienes estén interesados en ellas, pueden pasar a verlas a nuestra Planta en Kilómetro 1, San José (frente Plazoleta Barrio Cuba). Para ofertas por ambas o por cada una, pueden dirigirse a la misma Planta o a las Oficinas Centrales (Gerencia) de esta Compañía, situadas en la Avenida Central entre calles 9 y 11 (edificio Mendiola).

Se recibirán ofertas hasta el 25 de los corrientes.

●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

ELECTO PAPA EL CARDENAL BATTISTA MONTINI

CIUDAD DEL VATICANO, 21. AP— El nuevo Papa salió hoy al balcón bañado de sol de la Plaza de San Pedro, para dar su primera bendición Pontifical a la rugiente multitud de más de 100 mil personas llenas de júbilo, que se extendía hasta donde alcanzaba la vista del Santo Padre.

El Papa Pablo VI (Giovanni Battista Montini) se presentó ante la multitud y dijo la bendición exactamente una hora después que una señal de humo blanco anunció su elección.

Durante esa hora la multitud creció de 10.000 a más de cien mil, pues todos querían estar presentes en ocasión de la primera comparecencia pública del Santo Padre.

Los primeros 10.000 permanecieron durante horas bajo el sol ardiente en busca de la recompensa de ver las densas volutas de humo blanco que brotaban de la fina chimenea de la Capilla Sixtina, para anunciar la elección del Papa.

"Es blanco, es blanco— gritó una mujer agitando un brazo en dirección al techo de la Capilla. "Es blanco y espejo, que hermoso".

La gente vino de todas partes de Roma. Las monjas recogieron un poco el vuelo de sus

hábitos negros para correr presurosas sobre los adoquines. Los obreros soltaron las herramientas y vinieron corriendo desde un edificio de apartamentos que están construyendo a 4 cuadras de la plaza. Mientras, repicaban las campanas en toda la gran ciudad.

Los autobuses repletos de turistas fueron detenidos por la policía junto al Tiber, a unas 10 cuadras de la plaza y vaciaron su carga de excitados viajeros procedentes de infinitas tierras lejanas.

Los turistas se dirigieron a la Plaza de San Pedro, pasando de largo junto a numerosos vendedores ambulantes que ayer vendían tarjetas postales con la imagen en colores del fallecido Juan XXII, pero que hoy hicieron su agosto vendiendo sombreros de paja a 300 liras cada uno (unos 50 centavos de dólar a los que deseaban protegerse del sol. Muchos romanos se detuvieron brevemente para comprarlos y luego reanudaron sus carreras hacia la plaza.

En cosa de media hora la vasta Plaza de S. Pedro quedó llena casi completamente y la muchedumbre se vio precisada a derramarse por la ancha Vía Della Conciliazione. Pero la gente continuaba llegando.

Todos los ojos se clavaron en el balcón gris que domina a la plaza. Durante varios minutos no se percibió ningún movimiento tras las puertas de vidrio adornadas con cortinas blancas. Por fin se abrieron y la multitud rugió. El Cardenal Alfredo Ottaviani, anciano decano de los Príncipes de la Iglesia avanzó acompañado por auxiliares a cada lado suyo. Ya habían transcurrido 48 minutos desde que el humo blanco salió de la chimenea de la Capilla Sixtina. Resonó la voz del Cardenal en los altoparlantes: "Tengo nuevas de gran regocijo. Ya tenemos Papa".

Al escuchar la palabra: PAPA, la multitud manifestó irrepreensiblemente su júbilo. El ensordecedor vocerío amainó al comenzar el Cardenal su siguiente frase. De los labios en la plaza brotaron susurros que ordenaban hacer silencio a los más revoltosos. El Cardenal hizo una pausa antes de proseguir: "Es mi más eminente Señor, el Cardenal Giovanni Battista... Incluyó el apellido Montini. Su emoción bajo su voz y tuvo que repetirlo. Gritos de Montini, Montini brotaron de la muchedumbre entusiasmada.

El Cardenal Ottaviani, levantadas sus manos como pidiendo silencio, añadió entonces: "El ha decidido reinar con el nombre de Pablo VI".

"Viva Paolo, Paolo" "Viva el Papa Paolo", rugió la multitud agitando pañuelos y sombreros.

La Bandera Papal de Juan XXIII fue tendida en el balcón exhibiendo los emblemas de la torre y el león. Esta fue la última aparición oficial de su bandera en una ceremonia pública.

Nuevo director del Fondo Monetario Internacional

WASHINGTON, 21. AP— Pierre - Paul Schweitzer, de Francia, fue nombrado director gerente del Fondo Monetario Internacional, según se anunció hoy.

Schweitzer de 51 años, es subdirector del Banco de París, y sobrino del filósofo Albert Schweitzer.

El comité central escuchó un informe sobre la disputa china soviética referente a la estrategia de guerra fría.

Se retiran de seminario estudiantes costarricenses

SAN SALVADOR, 21 (AP)— Universitarios de México y Costa Rica publican hoy extensa aclaración de su "no participación" el Seminario Estudiantil Centroamericano convocado por la Asociación General de Estudiantes Universitarios de El Salvador que se realiza aquí.

La Federación de Estudiantes Universitarios de Costa Rica (FEUCR) declara que en la invitación que les hizo la Agencia "no se establecía claramente la relación entre la Unión Internacional de Estudiantes y el Seminario que se prepara.

En comunicación posterior la Agencia informó a la FEUCR que la UIE no tendría participación en el seminario salvo en lo que se refería la concesión de pasajes" a aquellas agrupaciones participantes que no contaran con recursos económicos para obtenerlos.

Pero los costarricenses dicen que la UIE "es un organismo pseudo estudiantil en beneficio de hacer propaganda a una determinada ideología". Los estudiantes costarricenses, dicen que al llegar aquí pues de garantizarles que la UIE no tenía intervención, fueron recibidos por Oscar Zamora Medina, funcionario reconocido de la Unión Internacional de Estudiantes. Añaden en su comunicación que se hizo entonces más "notorio" que la coacción de los pasajes la había hecho la Oficina Central de la UIE, con su sede central en Praga".

Expresan en su comunicación que el martes 18 los delegados tuvieron conocimiento que "el seminario había sido programado entre las actividades de la UIE para 1963 en su Congreso Leningrado".

Aún cuando México no había sido invitado oficialmente envió representantes de la Comisión Nacional de Estudiantes de México a fin de establecer un "diálogo oficial", que pudiera aclarar su participación. Se negaron sus representantes que al no llegarse a algún acuerdo también habían decidido retirarse.

La comunicación conjunta mexicana—costarricense está firmada por Julio Cordero García, presidente de la Comisión Nacional de Estudiantes de México; José Antonio Lara Villareal, Secretario de Acción Cultural, y Armando Carballar Rivera, Subsecretario de Relaciones. Por los estudiantes costarricenses firman: Enrique Valverde, Runnebaum, Fernando Durán Ayanegui y Manuel Rojas Bolaños.

Leonid Brezhnev principal sustituto de Khrushchev

MOSCU, 21. AP— Leonid Brezhnev, presidente de la Unión Soviética, fue designado hoy para una posición clave en el secretariado del partido comunista.

Esa medida podría convertirlo en el principal candidato a suceder al primer ministro Nikita Khrushchev como jefe del partido y posiblemente como jefe del gobierno.

Brezhnev y el jefe del Partido Ucraniano Nikolai Podgorny fueron nombrados secretarios del partido en el cuarto día de Juntas del Comité Central.

Brezhnev, de 57 años, había sido nombrado secretario una vez, en 1956, pero renunció para ser presidente del país.

La Junta de dirigentes comunistas en el Kremlin eliminó a dos figuras discutidas de su lista de miembros: Salken Daukenov, ex primer ministro de la República Kazakhstan, y Sergei Varantsov, ex mariscal soviético del aire que fue degradado por sus contactos con Oleg Penkovsky, ejecutado recientemente por espionaje.

Préstamo de 30 millones a Colombia

WASHINGTON, 21 (AP)— El Banco Mundial anunció hoy un préstamo equivalente a 30 millones de dólares a ferrocarriles nacionales de Colombia, para la compra de equipo y pago de asesoría técnica en el extranjero durante los dos primeros años de un programa de modernización de 10 años.

El Banco dijo que este es el cuarto préstamo hecho a los ferrocarriles con un total de 76 millones de dólares.

Este último préstamo es por 20 años con interés de cinco y medio por ciento anual. El pago empieza el primero de noviembre de 1968 y está garantizado por el gobierno colombiano.

Agitación en aldea brasileña

RIO DE JANEIRO, 21. AP. Unos 2.000 campesinos armados con escopetas, pistolas y machetes estaban atrincherados hoy en terrenos pertenecientes a una fábrica de camiones.

Entraron en las tierras anoche al final de varios días de agitación en favor de reformas agrarias en la pequeña aldea de Capivari, a unos 40 kilómetros al norte de esta.

Los obreros rurales, demandan tierra para edificar casas y granjas.

Las autoridades del estado enviaron policías para impedir violencia.

La Agencia Federal de Reforma Agraria dio que tomaba medidas para expropiar tierra para los campesinos sin ella. Se dice que el movimiento comenzó después que la Fábrica Nacional de Motores, compañía que produce camiones y automóviles Alfa Romeo en el Brasil, rebusó permitir la construcción de un campamento de obreros rurales en propiedades que rodean su planta.

Se dice que los campesinos son dirigidos por un agitador que se viste de sacerdote católico.

Kennedy saluda al nuevo Papa

WASHINGTON, Junio 21 — El Presidente Kennedy envió un telegrama de felicitación a Su Santidad el Papa Pablo Sexto, deseándole que "sea durante muchos años el guía de la causa de la paz y de la buena voluntad".

El Presidente tendrá una audiencia con el nuevo Pontífice durante su próxima visita a Europa.

La señora de Kennedy se unió al Presidente en el envío de "los más calurosos saludos" al nuevo Papa electo hoy (viernes) en la Ciudad Vaticana.

El siguiente es el texto del telegrama:

"En nombre del pueblo y del gobierno de los Estados Unidos, envole mis calurosos felicitaciones al asumir usted su gran ministerio. Le deseamos que sea, por largos años, el guía de la causa de la paz y de la buena voluntad que tan nobilmente hizo progresar su gran predecesor. La señora de Kennedy se une a este mensaje con el envío de su más caluroso saludo".

El señor Kennedy visitará a Italia de junio 30 a julio 2. Kennedy parte en un viaje que lo llevará a la República Federal de Alemania, Irlanda, Inglaterra e Italia.

Sólo unas horas después que Giovanni Battista Cardena Montini, Arzobispo de Milán, había sido electo la mayor parte de Estados Unidos presentaron películas del nuevo Papa, cuando las cadenas de televisión le saludaban a la multitud desde el Balcón de la Basílica de San Pedro. Las cintas grabadas de televisión fueron transmitidas desde Roma por conducto del satélite de comunicaciones Relay y mostraban al nuevo Papa cuando daba sus primeras bendiciones "a la ciudad y al mundo".

Se preparan manifestaciones raciales

NUEVA YORK, 21 (AP)— Gran parte de la actividad relacionada con el problema racial se concentró hoy en la formulación de planes para realizar manifestaciones de los Angeles a Washington y entre la semana entrante y principios de agosto.

Al tiempo que se anunciaban los proyectos de efectuar las manifestaciones en diversas partes del país las gestiones tendientes a obtener una mayoría bipartidaria en el senado a favor del proyecto de ley del Presidente Kennedy sobre los derechos civiles quedaron atascadas debido al veto de los republicanos, ante el plan de prohibir la segregación racial en los comercios particulares.

La manifestación más importante, en cuanto al número de participantes, fue anunciada por un dirigente sindical negro en Nueva York, quien dijo que 100mil o más, negros desfilarán en Washington a principios de agosto.

Celveland Robinson, Secretario y Tesorero del Distrito 65 del Sindicato de empleados de Comercio Minoristas y Grandes Tiendas, dijo que la marcha se efectuará ante el edificio del Congreso. Los negros se proponen protestar en esta forma por que estiman que los legisladores de los estados sureños intentarían impedir la votación sobre el proyecto de Ley de Kennedy, pronunciando discursos interminables.

Nuevo gabinete en Italia

ROMA, 21. AP—Italia tiene nuevo gabinete, terminando la crisis gubernamental de 36 días.

El presidente Antonio Segni aceptó la lista propuesta por el Cristiano Demócrata Giovanni Leone, el nuevo primer ministro al mismo tiempo el presidente firmó un decreto disolviendo oficialmente el gobierno provisional de Amintore Fanfani.

Fanfani había estado actuando provisionalmente desde que renunció el 16 de mayo, después de la elección parlamentaria de abril.

Se trata de un gobierno minoritario de elementos todos cristianos demócratas; dependerá de la buena voluntad del Parlamento para poder sobrevivir. Podrá manejar asuntos de rutina y estará en funciones cuando llegue el presidente Kennedy de los Estados Unidos el 30 de Junio, pero no resuelve la profunda confusión política de Italia.

Algodón

NUEVA YORK, 21 (AP) — el algodón para entregas futuras cerró hoy de 30 centavos de baja a 1,30 dólares de alza por bala.

Las cotizaciones bajaron irregularmente hacia el cierre. Las liquidaciones arrojaron en algunas posiciones, y las ofertas finales bajaron en otras.



Sociales

Por WYMAN FRANCIS

ENRIQUE VEGA MAROTO

DESCANSO EN LA PAZ DEL SEÑOR

Su esposa Ana María Rojas de Vega; sus hijos Dr. Edgar Montero Chacón y Alicia Vega de Chacón, Enrique Carballo Montero y Julita Vega de Carballo, Carlos Enrique Vega Rojas y Julieta Herrera de Vega, Oky María y Ana Cecilia Vega Rojas; su padre político Abelardo Rojas Quesada; sus hermanos, nietos, sobrinos y demás familia, tienen la pena de comunicarlo e invitan a sus funerales que tendrán lugar en la ciudad de Grecia a las 11 a. m. y acompañar el cortejo al cementerio.

San José, 22 de junio de 1963.

EL PARTIDO LIBERACION NACIONAL con profunda pena participa la muerte del ex-diputado don

ENRIQUE VEGA MAROTO

y hace llegar a sus familiares sus sentimiento de pesar.

San José, 22 de junio de 1963.

GRAN FERIA EN EL LICEO DE HEREDIA

Los días 29 y 30 de junio, se llevará a cabo una grandiosa Feria, a beneficio de la "Institución Omar Dengo". Se prepara un variado programa de sorpresas entre ellas: El telégrafo del amor; Bailes; Bruja; Sabrosas cenas; Ventas de plantas; La tradicional pesca, etc, etc... Asista usted con su familia, diviértase y ayude al Liceo de Heredia.

DESPEDIDA DE SOLTERA A LA SEÑORITA CECILIA PEÑA LLACH

Esta tarde a las cuatro, en el Salón Señorial, le será ofrecido un té de despedida de soltera a la encantadora damita Cecilia Peña Llach, con motivo de su próximo matrimonio con don Rogelio Castro Pinto. Organizan este agasajo las señoritas Susie Peña Rawson y Gilda Peña Llach, el cual ha de resultar sin duda de gran lucimiento dadas las múltiples simpatías de que disfruta la encantadora prometida.

La salud de don Lorenzo Domián

En Cartago sigue mejor de salud el caballero don Lorenzo Domián, quien ha estado enfermo de bastante cuidado. Lo saludamos deseando su pronto y completo restablecimiento.

Doña Elvia R. de Cortés

Celebra hoy su cumpleaños la apreciable señora doña Elvia R. de Cortés, motivo por el cual sus hijos le ofrecerán un espléndido almuerzo en su residencia. Por este medio la saludamos deseándole toda clase de felicidades.

HOY SERA LA CORONACION DE LA SEÑORITA COSTA RICA 1963



Señorita SANDRA CHRYSOPULOS

Esta noche a las nueve en el Club Unión, será el grandioso baile de coronación de la Señorita Costa Rica 1963, Sandra Chrysópulos, que recibirá el homenaje de la sociedad costarricense en esta grandiosa fiesta que promete ser un brillante suceso social para el cual existe el mayor entusiasmo.

Las Damas Grisls, bajo la presidencia de doña Clotilde de Cordero, Carvajal, han realizado este evento con fines de beneficencia.

La Señorita Costa Rica saldrá a principios del próximo mes para Miami Beach donde representará a la mujer costarricense en el Torneo Internacional de Belleza próximo a celebrarse.

ELEGANTE TE DE NOVEDADES EN EL CLUB SOCIAL DE CARTAGO

Con gran entusiasmo el público cartaginés se prepara para engalanar los Salones del Club Social de Cartago, asistiendo al elegante Té de Novedades que organiza el Personal Docente de la Escuela Rafael Hernández Madriz el próximo 29 de junio a las 3 p.m.

Elegantes creaciones Raval lucirán graciosas damas, damitas y niñas de esa ciudad. Rifas y charlas de belleza a cargo de Max Factor y Quimaco Ltda.

Selecto programa musical a cargo del conocido pianista "Pibe" Hine.

CALCOMONIAS

EN TODOS LOS ESTILOS
PARA MOTOS - TAXIS -
CARROS DEPORTIVOS

HOBBY SHOP

175 varas Norte de SEARS
TELEFONO 6558 - APARTADO 1722

Instituto Nacional de Seguros

Avisamos a nuestros estimables clientes y asegurados de

GOLFITO

que el señor Fernando Soto Q. dejó de prestarnos sus eficientes y valiosos servicios de Agente Recaudador en ese lugar, por motivo de haber trasladado su residencia a esta capital.

De esta fecha en adelante les rogamos efectuar sus pagos en la

AGENCIA DEL BANCO NACIONAL
DE COSTA RICA

la cual queda encargada de las funciones de Agente Recaudador nuestro en esa localidad.



San José, 22 de junio de 1963.

INCREIBLE PERO CIERTO.

Señora, señorita, caballero. En sólo 6 meses habla usted Inglés. Inglés rápido, práctico gramatical. Ligue y exprese en Inglés para viajar a Estados Unidos. Método Moderno. Profesor educado en Norte América. Si Usted no habla Inglés en 6 meses se le devuelve su dinero. Si lo sabe venga y practique, lecciones todo el día.

MATRICULA \$ 10.00.

Hora completa individual diaria \$ 8.00

Forma de pago: Mensualidad, quincena o semana adelantada, según el número de lecciones que lleve. Horas de matrícula, todo el día.

75 varas al sur de puerta entrada del Colegio de Señoritas Casa 644. Calle 3ª. Avenidas 6-8

EL POEMA DE HOY

Era una tarde fría

Era una tarde fría. Recuerdo su fragancia de nardos, de jazmines, de penas y de lágrimas. La luz de tus pupilas se unía, en la distancia, con miles de otras luces eternamente claras.

Sobre tu frente tersa caía mi mirada. Tus labios aún querían decir una palabra.

Aún hoy, cuando te pienso, presiento que me abrazas. Quizá no estés tan lejos. Tal vez yo te haga falta.

Aquella tarde, aquella, al principiar la marcha tomé tus manos blancas, tus blancas manos frías y al verlas en mis manos sentí que palpitaban cual si quisiera tu alma volver al alma mía.

Hay horas en que salgo buscando tu mirada. Las luces de las noches son todas luces albas.

Tal vez tú ya no puedas amarme donde vivas. Yo espero que me quieras aunque no digas nada.

Recuerdo cuando te ibas, rodeada de guirnaldas; yo puse entre tus labios la ofrenda de mis lágrimas. Tomé tus manos blancas, tus blancas manos frías y al verlas en mis manos sentí que palpitaban.

Tal vez quisiera tu alma volver al alma mía. Quizás entre tus flores también se fuera mi alma.

CARMEN ROSA MERIDA (guatemalteca)

PRIMER CONGRESO

Por este medio, muy atentamente invitamos a Ud. al PRIMER CONGRESO DE COMITES DE BIENESTAR COMUNAL, que laboran con el Programa Móvil de Salud del Ministerio de Salubridad Pública, en cooperación con ALIANZA PARA EL PROGRESO, en la zona de Puriscal.

PROGRAMA

- 7.30 - 8 a.m. Inscripción
- 8.30 a.m. Primera sesión plenaria
- 9.30 - 11.30 Trabajo de grupos
- 11.30 Reunión Coord. grupos.
- 12 m. ALMUERZO
- 1. - 3.30 p.m. Segunda sesión plenaria. Mociones - Conclusiones.

Dr. Arturo Romero L. Director Programa Móvil de Salud.

J. Luis González R. Educación y Relaciones Comunales.

FIESTA DE CUMPLEAÑOS

Cumple mañana su tercer año de vida el gracioso niño Wagner Bernardo Chaves Arias. Con tal motivo será agasajado con una fiestecita íntima en su casa en el Barrio Juárez, de la misma disfrutará su hermanito Yehude Eduardo Chaves Arias quien hace escasos días llegó a su primer feliz año de vida.

Son hijos respectivamente de los jóvenes esposos Bernardo Chaves Monge y Dixiana Arias de Chaves. Que de su vida no se aparte nunca la felicidad son los sinceros deseos de LA REPUBLICA para los simpáticos cumpleaños.

LA VICTOR

DICE

gracias por escucharnos

625 - Kcs. - 9615

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

EL GRAN BAILE DE ESTA NOCHE EN ALAJUELA



Señorita MARIA EUGENIA ARIAS JIMENEZ

La preciosa damita María Eugenia Arias Jiménez asistirá esta noche, como invitada de honor, al gran baile que se celebrará en el Centro Internacional de Alajuela, y que con todo entusiasmo han venido organizando las Damas Vo-

luntarias, para allegar fondos para el Hospital San Rafael.

El baile de esta noche promete ser, por el entusiasmo que existe, una de las más lucidas fiestas del año.

Doña Marina Méndez de Roselin

Mañana saldrá de regreso a El Salvador, donde radica, la gentil señora doña Marina Méndez de Roselin, quien vino con motivo de la enfermedad de su señora madre doña Margarita Barquero de Méndez.

Por este medio la despedimos deseándole muy buen viaje.

Leonor Francis S.

Está cumpliendo años hoy la linda niña Leonor Francis S., hija del estimable hogar de don Roberto Francis y su gentil señora doña Carmen Solano de Francis. Por este medio le deseamos toda clase de dichas y alegrías en unión de los suyos.

SEÑALES DE SEGURIDAD EN CARTAGO

Una fuente de la Dirección de Tránsito dijo ayer que posteriormente a los estudios sobre tránsito llevados a cabo durante varias semanas, se ha efectuado una reunión entre miembros de la Municipalidad cartaginesa y el señor Director de Tránsito, para enterarle sobre la conclusión de los estudios y acerca de las señales y dispositivos que son necesarios en la ciudad para regular la circulación de vehículos. El Coronel Arias estuvo a reunirse con los municipales y obtuvo la información sobre lo que se necesita para concluir el plan de organizar el tránsito en Cartago.

QUINCE PRIMAVERAS



Señorita LEILA MARIA IROLA S.

La encantadora damita Leila María Irola S., hija del estimable hogar cartaginés de don Antonio Irola y doña Silvia Solano de Irola, estará de gala hoy festejando sus quince años. Nos complace saludarla con este gesto motivo y desearle toda clase de felicidades en unión de los suyos.

LANETOL

M. L. A. R.

De rápido efecto contra dolores, inflamaciones, reumatismo y resfrios.

- Unguento moderno
- Protege la piel
- No es grasoso
- Se absorbe
- No mancha
- No embadurna

LABORATORIOS ANCLA LTDA. - San José, C. R.

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

LA RECEPCION DEL CUERPO CONSULAR EN HONOR DEL DR. CARLOS M. PAZ



Antier en la noche se celebró en el Club Unión una recepción ofrecida por el Cuerpo Consular en honor del Dr. Carlos M. Paz, Presidente del Comité Ejecutivo y Organizador de la Tercera Asamblea General de Cónsules quien es huésped nuestro muy distinguido.

En la gráfica puede verse un grupo de distinguidas damas asistentes.

NUEVO EMBAJADOR DE LA SOBERANA ORDEN DE MALTA EN COSTA RICA



Dentro de pocos días, posiblemente, ingresará a nuestro país, con el cargo de Embajador Plenipotenciario de la Soberana y Militar Orden de Malta el Marqués de Bonocorso y Barón de Benasque, quien aparece al centro de la fotografía acompañado de nuestro Embajador en España Lic. José Francisco Carballo Quirós, a la izquierda de nuestro compañero don Guillermo Villegas H.

El Marqués de Bonocorso es Magistrado del Tribunal Supremo de España, Baylio Gran Cruz y Consejero de España de la Soberana Orden Militar de Malta y uno de los más distinguidos diplomáticos de esa Orden.

Su personalidad indiscutiblemente se hará sentir en Costa Rica a través de las funciones que desempeñará.

LA REPUBLICA le adelanta sus afectuosos saludos y le da la enhorabuena.

ROSEANETTE MUÑOZ VARGAS: REINA JUNIOR

Ha sido electa Reina Junior la encantadora damita Roseanette Muñoz Vargas, quien representará a nuestro país en la Convención de Cámaras Junior de Centro América, que se celebrará en la primera semana de agosto venidero.

Es hija del estimable hogar de don Santos Muñoz García y doña Nora Vargas de Muñoz, de la sociedad de Grecia, donde disfruta de las más cálidas simpatías y admiraciones.

LA REPUBLICA felicita a la linda Reina Junior y le desea toda clase de éxitos.

Doña Flora E. de Gil

La distinguida señora doña Flora Escalante de Gil festeja en el día de hoy su fecha de cumpleaños, motivo que nos es grato aprovechar para saludarla deseándole toda clase de felicidades.

Doña Berta de Terán

Hoy está celebrando su cumpleaños la gentil dama doña Berta Escalante de Terán, para quien tenemos el más atento saludo y los mejores votos de dicha y ventura.

Cinco Años

Hoy está cumpliendo cinco años la primorosa muñeca Aura Antonieta Padilla Meléndez, quien mañana domingo será agasajada con una lucida pifia.

Don Mauro Fernández L.

Ha seguido delicado de salud don Mauro Fernández Luján, a quien deseamos muy pronto y completo restablecimiento.

Ing. don Luis Guillermo Mata

Hasta su residencia en Cartago enviamos nuestros mejores parabienes al Ing. don Luis Guillermo Mata, quien festeja su onomástico el día de hoy.

Doña Flora P. de Arana

En forma atenta saludamos a la gentil dama doña Flora Porras de Arana, en ocasión de hallarse festejando hoy la llegada de un año más de vida.

LA DISTINGUIDA BODA DE HOY JIMENEZ - MARIN



Señorita VICTORIA EUGENIA MARIN MONTERO

En la Iglesia de Santa Teresita, hoy a las nueve de la mañana, será bendecida la unión matrimonial del caballero don Luis Guillermo Jiménez Sáenz, y la encantadora damita Victoria Eugenia Marin Montero, fundándose así un nuevo hogar hacia el cual converge, desde ahora, el sentimiento de simpatía y aprecio de nuestra sociedad.

El novio es un elemento de magníficas cualidades, caballero a carta cabal, sumamente estimado en el vasto círculo de sus amistades, y la novia es un dechado de gracia y gentileza, que une a su belleza las más delicadas virtudes. Son hijos, respectivamente, de don Ricardo Jiménez Alpizar y doña Claudia Sáenz de Jiménez, y el Ing. don Efraim Marin Blanco y su recordada señora doña Soledad Montero de Marin, de grata memoria.

La gentil pareja será apadrinada por las siguientes personas:

Don Ricardo Jiménez A. y Odilié Marin B.
Don Rafael Carrillo y Virya Maria Marin M.
Don Franklin Jiménez S. y Xinia R. de Jiménez
Don Rubén Marin B. y M^a de los A. V. de Marin
Don Evaristo Ibarra y Celina Marin B.
Don Edgar Marin B. y Cladys A. de Marin
Don Gerardo Echeverría y Carmen H. de Echeverría
Don Francisco Brenes G. y doña Gloria Durán de Marin
Edwin Ramírez y Nora Montero de Ramírez
Benjamín Gutiérrez y Lupita S. de Gutiérrez
Gerardo Brenes y Amalia S. de Brenes
Eduardo Jiménez S. y Ma. Delia M. de Jiménez
Francisco Carvajal y Olga Marta O. de Carvajal
Don José Miguel Jiménez S. y Virginia M. de Jiménez
Don Jorge Jiménez y María Elena B. de Jiménez
Don Luis A. Montero y Margarita Ch. de Montero
Don Jorge Fernández y Elizabeth Herrera
Don César Solano y Rosita G. de Solano
Don Manuel Marin B. y Floria Brenes M.
Don Ricardo Jiménez S. y M^a de los A. M. de Jiménez
Don Edgar Corrales y Marjorie R. de Corrales
Don Fernando Hernández y Flora Castro
Don Horacio Esquivel y Roxana S. de Esquivel

FLORISTA

Niñita Emilia María Jiménez Montero

PORTA-ARRAS

Niñito Sergio Adolfo Marin Durán

PADRINOS AUSENTES

Don Marco Aurelio Jiménez S. y Karen Hartel de Jiménez (Alemania)
Don Enrique Herrera y Lillian Montero de Herrera (Honduras)
Doña Laura M^a Rodríguez (EE. UU.)

Saludamos a los apreciables contrayentes deseándoles una venturosa vida matrimonial.

OPERADO DON VICENTE GAROFALO

En la Pensión Especial Echandí del Hospital San Juan de Dios se halla el estimable comerciante cartaginés don Vicente Garófalo, quien fue sometido a una delicada intervención quirúrgica.

"La República" lo saluda deseando su pronto y completo restablecimiento.

REGRESO DE ESPAÑA DON GUILLERMO VILLEGAS HOFFMAISTER

Ayer regresó de España nuestro compañero de redacción don Guillermo Villegas Hoffmaister, quien realizó un Curso Superior de Información y Documentación Española, patrocinado por el Ministerio de Información y Turismo de España, la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid y el Instituto de Cultura Hispánica.

También realizó el IV Curso de Derecho Hispanoamericano patrocinado por la Facultad de Derecho de la Universidad de Madrid y el Instituto de Cultura Hispánica.

Estos estudios duraron varios meses y amplian la cultura del estimable periodista que tanto se ha distinguido en sus actividades. Por este medio saludamos al colega y amigo celebrando su feliz regreso.

EL FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO

— AVISA —

a los interesados en participar en la licitación N° 359 por la

EXPLORACION DEL RESTAURANTE, BAR Y SODA EN EL BALNEARIO OJO DE AGUA

que el cartel de esta licitación se publicó en La Gaceta N° 129 del 8 de junio corriente, Las ofertas se recibirán hasta las 15 horas del lunes 8 de julio de 1963.

Julio César Marín declarado el atleta más destacado en campeonato universitario



Albuquerque, N. M. — El atleta Julio César Marín, estudiante de medicina de la Universidad de Southern California procedente de Costa Rica, fue el que más puntos ganó en las competencias de carrera en el vigésimo segundo Campeonato de Track and Field Championship del NCAA aquí el sábado pasado.

Marín casi logra el caso extraordinario de ganar tres competencias seguidas en este campeonato. El jueves ganó las carreras de 6 millas en un tiempo récord de 30 minutos, 30.9 segundos. El viernes batió otro récord en 3 millas con 14.24.9 min., y luego el sábado en la noche terminó en cuarto lugar en la carrera de obstáculos de 3.000 metros. Julio Marín fue el único doble ganador de estas competencias.

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

CICLISTAS TICOS QUE COMPETIRAN EN LA DOBLE INTERNACIONAL SAN JOSE - PUNTARENAS

— Aquí están parte de nuestros ases que lucharán con los chapines —



EMILIO ARTAVIA

El veteranísimo corredor se apresta una vez más a defender los colores nacionales. Fogueado ya en varias carreras internacionales es una de las mejores esperanzas nuestras en la tradicional carrera a Puntarenas, varias veces ha corrido esta prueba y es ganador de una de ellas. Pasa por sus mejores momentos es el capitán de la cuarteta Jugos del Campo equipo que está defendiendo con todo cariño y empeño.

GERARDO ARTAVIA

18 años, joven corredor מאוד, peligrosísimo en las llegadas ajustadas pues tiene una gran velocidad. Se encuentra entrenando tenazmente para representar a C. R. en la doble a Puntarenas. Es hermano de Emilio Artavia a quien trata de poder emular.

Actualmente está en buenas condiciones, que lo hace uno de los favoritos, para darle lucha a los chapines. Viste la sueta de Jugos del Campo.

CARLOS L. CASTRO

20 años. Es uno de los ciclistas de la nueva generación, primera vez que corre esta prueba. Es un escalador muy bueno y se luce en las carreras largas. En las pruebas de preparación ha sido uno de los mejores y espera encontrarse en grandes condiciones a la hora de defender los colores nacionales frente a los chapines. Actualmente corre con la cuarteta de Jugos del Campo.

MIGUEL A. SANCHEZ

18 años. Campeón del 62 de la segunda división, ahora milita en primeras donde lo está haciendo en gran forma. Siempre se destaca en pruebas de importancia por lo que se espera tenga una magnífica actuación en la doble a Puntarenas.

Está reparándose a conciencia para no defraudar a sus seguidores. Es bueno escalando y embalando. Pertenece como todos sus hermanos al equipo Farmacia Santa Marta.



JOSE FCO. SANCHEZ

El veterano de las carreras a Puntarenas, con una experiencia única en esta clase de competencias, ha ganado varias la doble, pese a su veteranía se está preparando para dar otra de sus grandes carreras, posee una resistencia de acero y un pundonor único. Viste la sueta de la Farmacia Santa Marta.



ISIDRO SANCHEZ

20 años, uno de nuestros mejores rutereros. Participó en una vuelta a Guatemala causando gran impresión, inexplicablemente a su regreso abandonó sus entrenamientos y perdió su gran forma. Actualmente está dispuesto a volver por sus fueros, para esto se encuentra entrenando fuertemente. Es ganador de una prueba a Puntarenas. Corre con el equipo Farmacia Santa Marta.



JOSE L. SANCHEZ

El negro Sánchez, otro de los ciclistas ya fogueados en muchas carreras internacionales, de un gran estilo como corredor es una de las cartas fuertes de nuestro país en la carrera a Puntarenas, su principal arma es su tremenda velocidad y no es mal escalador, lo que lo convierte en un verdadero ruterero, lo veremos en acción el 29 y 30 próximos.

MARIO DIAZ

Joven pedalista de 17 años. De grandes condiciones como embalador. Su juventud y dedicación al ciclismo lo convierte en una verdadera promesa. Primera vez que correrá este evento, para ello se está preparando fuertemente, en compañía de los otros novatos creemos que dará gran batalla en la esperada carrera al Puerto. Viste la sueta roja de Jugos del Campo.

JOSE A. SANCHEZ

19 años. Ruterero de gran coraje y resistencia. Siempre tiene buenas actuaciones, su amor al ciclismo lo ponen como uno de los corredores a confiar en la carrera al puerto. Perteneció a la dinastía de los Sánchez y como todos es un buen ruterero, lo veremos en acción el 29 y 30 próximos. Defiende la sueta del equipo Farmacia Santa Marta.

FRANKLIN SANDI

17 años. Posee un buen físico para ciclista. Cuando está en forma es difícil vencerlo. Le falta un poco de coraje lo que lo atribuímos a su juventud. Con buen entrenamiento posiblemente tenga una buena actuación en la próxima carrera internacional a Puntarenas. Milita en el equipo de la Farmacia Santa Marta.

EFRAIM CUBILLO

Un veterano del pedalismo que volverá a montar su bicicleta para participar en la doble a Puntarenas, cuando corra antes era uno de nuestros mejores rutereros, está tratando de ponerse en forma para defender con hidalguía los colores nacionales. Vistirá la sueta del Farmacia Santa Marta.

Clasificación de Torneo de Barrios

(AL DOMINGO 16 DE JUNIO DE 1963)

EQUIPOS	JJ	JG	JE	JP	GF	GC	Pts.
Dep. Almendares	10	6	3	1	28	12	15
Real Hispano	9	6	2	1	24	7	14
Dep. Iglesias Flores	10	6	2	2	17	14	14
Dep. Eduardo Garnier Ugalde	10	6	1	3	33	19	13
Dep. José Turcios	10	5	2	3	18	7	12
Dep. Enrique Aguilar Alfaro	10	5	2	3	21	16	12
Juv. Costarricense Dep.	8	4	2	2	20	7	10
Dep. Boca Junior	9	4	1	4	11	16	9
Dep. Morenos	10	4	0	6	16	21	8
Club Sport Sucre	10	3	2	5	12	25	8
Dep. Toluca F. C.	10	3	1	6	14	22	7
Dep. Luciano Díaz	10	3	0	7	6	22	6
Dep. Santa Cecilia	10	2	1	7	9	32	5
San Luis F. C.	10	1	1	8	10	18	3

TABLA DE GOLEADORES

- Lorenzo Ugarte 17 (Edo. Garnier)
- Gunter Mayorga 9 (Edo. Garnier)
- Fernando Navarro 9 (R. Hispano)
- Javier Fonseca 7 (D. Almendares)
- Francisco Valverde 6 (D. Almendares)
- Rodolfo Sánchez 6 (D. Almendares)
- Juan J. Segura 6 (J. Turcios)
- Bernardo Dorado 5 (Juv. Cost. Dep)
- Luis Hernández 4 (R. Hispano)
- Carlos Sandoval 4 (E. Aguilar)
- Oscar Obando 4 (E. Aguilar)
- Oscar Obando 4 (E. Aguilar)

- Mario Laitano 4 (D. Toluca F. C.)
- Danilo Rodríguez 3 (J. Turcios)
- Fernando Estrada 3 (J. Turcios)
- Poeta Bermúdez 3 (I. Flores)
- Antonio Hernández 3 (R. Hispano)
- Manuel Hidalgo 3 (E. Aguilar)
- Cabo Chaverri 3 (D. Morenos)
- Luis A. Piedra 3 (Toluca)
- Guillermo Jiménez 3 (Toluca)
- Guillermo Fernández 3 (Juv. Cost. Dep.)
- Rafael A. Herrera 3 (Sta. Cecilia)
- Edgar Saravia 3 (Sucre)
- Marciano Johnson 3 (Sucre)

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

PROGRAMA DE NATACION INTERNACIONAL PARA HOY EN EL C. RICA COUNTRY CLUB

— Comenzará a la una de la tarde —

- 1. 50 mts. libres
- Infantil A. Varones
- 3. 50 Mts. libres
- Infantil A. Damas
- 3. 100 Mts. libres
- Infantil B Varones
- 4. 100 Mts. libres
- Infantil B Damas
- 5. 200 Mts. libres
- Juvenil A Varones
- 6. 200 m. libres
- Juvenil A Damas
- 7. 25 m. Mariposa
- Infantil A Varones
- 8. 25 m. Mariposa
- Infantil A Damas
- 9. 50 m. libres
- Infantil B Varones
- 10. 50 m. libres
- Infantil B Damas
- 11. 100 m. Mariposa
- Juvenil A Varones
- 12. 100 m. libres
- Juvenil A. Damas
- 13. 25 m. Pecho
- Infantil A Varones
- 14. 25 m. Pecho
- Infantil A Damas
- 15. 50 m. Pecho
- Infantil A Varones

- 16. 50 m. Pecho
- Infantil B Damas
- 17. 100 m. Pecho
- Juvenil A Varones
- 18. 100 m. Pecho
- Juvenil A Damas
- 19. 100 m. Libres
- Juvenil A. Damas
- 20. 100 Libres. Combinado re-levos. Infantil A. Varones.
- 21. 100 m Combinado Relevos
- Infantil A Damas
- 22. 200 m. Relevos Comb.
- Infantil B Varones
- 23. 200 m. Relevos Comb.
- Infantil B Damas
- 24. 400 m. Relevos Comb.
- Juvenil A. Varones
- 25. 400 m. Relevos Comb.
- Juvenil A. Damas.

- Georgina Montero
- Silvia Chacón
- Leda M^a Bredy J.

INFANTIL B DAMAS

- Luz M^a Oreanun A.
- Leonor Calvo
- EMILIA M^a Martínez
- Ana C. Cruz B.
- M^a Elena Lizano
- Rocio González A.

JUVENIL A DAMAS

- Lujana Velazco
- Cynthia Callán
- Jaime Voerestuan
- Milena Zeledón

JUVENIL B DAMAS

- Virginia Oramuno A.
- Marcia Strong
- Elizabeth Calderón
- Ana Victoria Robles A.
- Ana Victoria Rodríguez
- Flora Rodríguez

Lista de nadadores de Allapatah Y.M.C.A. Miami que hoy compiten ante C. R.

VARONES:

- John Grover
- John Vorherr
- Jack Kattstjtkos
- James Sisgaon
- Jonny Meyer
- Dan Hackler
- Lee Hatsikoos
- Kean Seals
- Jack Hodgson
- Robert Nach
- James Rowell

DAMAS

- Cris Agnew
- Kathy Lee
- Evelyn Anderson
- Ginger Schuessler
- Beverly Mac Namara
- Linda Burton
- Holly Hodgson
- Katy Cole
- Libby Harper
- Penny Estes
- Peggy Tighe
- Robin Deljine
- Wendy Harper
- Nancy Magram
- Sandra Sisson

COACH: Mrs. Ivette Cole

ACOMPANANTES: Mrs. Burl Hodgson Mrs. Blake Agnew

Representante del Y. M. C. A. Mr. Donald S. Adams.

Integrantes de la Selección Menor de Natación que hoy compiten con Miami.

JUVENIL A. VARONES

- Alvaro González G.
- Carlos Fco. Echeverría S.
- Luis Aguilar
- Ronald Cartin
- Javier Cartin
- José A. Vargas

INFANTIL B VARONES

- Roy Oreanun Aguilar
- Roberto Monteo
- Mario Lizano
- Gilbert Aubert
- José Bello
- Carlos L. Zamora
- Ricardo Vargas

JUVENIL A VARONES

- Daniel Jiménez C.
- Federico Yglesias
- Rodolfo Goicoechea
- Edgar Morales
- Alvaro Facio
- Esteban Facio
- Johnny Chacón

JUVENIL B VARONES

- Luis F. Jiménez C.
- Rodolfo Delgado R.
- Vladimir de la Cruz
- Manuel Delgado R.
- Kevin Ms Courtney
- Javier Silva

INFANTIL A DAMAS

- Rose Marie Bredy J.
- Rosa Bredy J.



Alvaro González



Rosemary Bredy

—CHAPINADAS—

EXCLUSIVO PARA "LA REPUBLICA" — Por Erre-16.

La segunda jornada del campeonato no-amateur no trajo sorpresas. Por lo menos la características sorprendivas se limitaron al resultado de un encuentro. Al jugado por la tarde en la cancha de Chiquimula en donde el novel y recién ascendido Deportivo Marquense fue a derrotar en su propio casa al Sacachispas de Chiquimula. Dos tantos a uno fue el marcador. Y toda la afición, los críticos y cronistas se esperaban lo contrario. Sin embargo los vaticinios fallaron y los marquenses siguen a la cabeza —claro que acompañados por ser tan temprano— del torneo. CUCA HERRERA que había marcado dos goles la semana pasada, esta vez fue controlado por los occidentales. Quienes mandaron un hombre especialmente a cuidarlo. La pólvora se le mojó a Cuca por la custodia.

Un clásico de otros tiempos se escenificó también el domingo aquí en la capital guatemalteca. Municipal —mimado de la afición— se enfrentó a Tipografía Nacional, campeón de otrora y de brillante trayectoria en el balompié nacional. Y el partido fue excelente en cuanto a espectáculo. Pero no llenó las características de un buen partido de verdadero balompié. Es decir que el comentario de los aficionados fue "...qué partido más alegre y emocionante..." Nadie dijo: "...qué bueno el fútbol que vimos..." Todo porque los contendientes llevaron emoción a los parciales con descargas de oportunismo y parodias de los porteros. Pero no se jugó —por lo menos del punto de vista ortodoxo— lo que debiera llamarse fútbol. Hubo poca, si no nula aplicación de tácticas y sistemas. Se jugó a lo que saliera. Muy rápido sí. Pero nada más.

Nilmo Edwards, volante de la selección hondureña debutó en el Mateo Flores como defensor central de los municipales. Y lo hizo muy bien. Cortó y entregó a la perfección. Se jugó un gran partido. Opacando aún a la labor de la delantera. En donde la estrella MARVIN RODRIGUEZ defecionó nuevamente como jugador de fútbol. Y se puso a hacer de las suyas en las piernas contrarias. Dejando a un lado la técnica. Para trocirla por el foul. Creemos que Marvin está pasando por un mal momento. Los "gringos" dirían que está en un "slum". Y si así es, lo consideramos posible. Pero no podemos aceptar que a cambio de estar de "capa caída", saque a relucir el juego subterráneo.

Pero quien constituyó la figura del día en el Mateo Flores fue sin duda ese gran portero salvadoreño apodado ARANA y de nombre RAUL MAGASA. Fue el factor determinante —junto con el árbitro Jorge Méndez Montes de Oca que actuó pésimo— para que no cayesen más goles en la caseta tipográfica. Hizo un parodón de miedo al minuto 23 arrebatándole la pelota al delantero GODOY de la cabeza. Pese a estar caído el arquero, saltó firmemente y elevándose "orbitalmente" describió una parábola increíble y capturar el esférico. Sin embargo, 3 minutos después, tal vez un poco menos, dejó pasar un tiro fuerte y esquinado de Salamanca por pase de MARVIN, que dejó a MAGASA haciendo la estatua. Y así concluyó el partido. La mínima diferencia a favor de los mimados y carmesí municipales. Que también los coloca en buena posición.

En Escuintla llegó la visita del team Comunicaciones. A verse las caras con los cocoteros locales. En donde ahora alinean los ex-blancos RONCO WELLMAN y PING OMASELLA. Hubo fiesta de expulsados en el cotejo. Ambos equipos terminaron con 9 jugadores. Y el marcador favorable a los ex campeones capitalinos por 3-2. Pese a venir perdiendo por uno-cero y dos-uno. Todo gracias a un gol a los 44' del veterano CULICHE ESPINOZA tan conocido por la afición tica. Y entre los expulsados salió el brasileño LEO que ha dado muestras de agresividad en los escasos tres partidos que ha jugado en Guatemala.

La ciudad de las perpetuas rosas, Antigua fue escenario del choque de los universitarios contra los locales en el Estadio Pensativo. Un empate fue todo lo que ocurrió. UNIVERSIDAD y ANTIGUA empataron. Solamente con un pénalty lograron los antiguos honrar la meta estudiantil resguardada por el excelente y caballeroso ROLANDO MORENO CALVO, costarricense de nacimiento, estudiante de último año de Medicina, faltándole sólo la tesis para doctorarse y desconocido futbolísticamente hablando en Costa Rica. Porque vino aquí hace unos nueve años. De estudiante de secundaria a la facultad de Medicina. Y a jugar fútbol por "hobby". Pero destacándose para llegar a ser uno de los mejores tres porteros conque cuenta el fútbol chapín.

Los campeones, los "chivos" del XELAJU M. C. siguen al frente de la clasificación y derrotaron a los recién ascendidos del I. G. S. S. — Instituto Guatemalteco de Seguridad Social — por el "gordo" score de 4-2. En realidad los chivos son temibles en su cancha. Todos les tienen miedo cuando juegan en Quezaltenango. Y la opinión de los dirigentes capitalinos es: "...ya verán esos chivos que el campeonato no les dura el año cuando jueguen aquí en la capital..." Sin embargo no es malo recordar que el Xelaju — donde juegan SANTOS VALVERDE y RODOLFO CHAVEZ LIZANO — arrebató el título en una final cardíaca con el Comunicaciones. Cabalmente aquí en la capital a fines del año pasado. Los chivos son el equipo de más "casta" en Guatemala. Juegan con verdadero amor a sus colores. Con decirles que no parecen profesionales... todo está dicho.

Directiva del Comunicaciones F. C.

San José, junio 8 de 1963

Señor
Luis Cartin P.

Sec. Dep. de LA REPUBLICA
Pte.

Con el ruego muy especial de darle cabida en su prestigiada página de deportes, me permito dar a Ud. la nómina de la nueva Directiva del Comunicaciones F. C., electa en sus sesiones No. 114 de lo. de junio de 1963.

Quedó integrada así:

Presidente: Rodolfo Méndez Sanji.
Vicepresidente: Carlos Manuel González Mora.
Tesorero: Mario Cruz Montaña.
Secretario de Actas y co-

Correspondencia Melver Ruiz Carravaca.
Fiscal: Ismael Rojas Mora.
Vocales:
1. Alfonso De la O. Alvarez
2. Héctor Solís Ruiz
3. Guido Vargas Pérez
4. José María Soto Solano

Al mismo tiempo hacemos del conocimiento de equipos de fútbol del país, que acepta mos encuentros en cualquier cancha. Dirigirse por carta o telegrama, a Mélver Ruiz C., Srlo. Correspondencia Comunicaciones F. C. Central Telégrafos, San José.

Muy atento y seguro servidor,
Mélver Ruiz Carravaca
Secretario

USE PREPARACIONES DE LOS

ZEPOL

PRODUCTOS DE CONFIANZA

Laboratorios



UNGUENTO ZEPOL

contra resfriados, golpes, dolores musculares, picaduras de insectos, etc. No se disipa, no se evapora.

ASMINOLETAS

contra ataques asmáticos. Sus buenos resultados son su mejor recomendación.

TALCO FLORADORA

para el tocador, deliciosamente perfumado.

BRILLANTINA FLORADORA

de delicado perfume.

Laboratorios

ZEPOL

Distribuidores:

ALMACEN PALACIOS

Apartado N° 1,000, San José

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Posiciones de Pequeñas Ligas

— CATEGORIA INFANTIL —

GRUPO LA SABANA:

EQUIPOS	JJ	JG	JP
COCA COLA	3	3	0
FIRESTONE	3	2	1
MAMENIC	3	2	1
JUNIOR DE SAN JOSE	3	1	2
TOPO	3	1	2
CENTRO DE SPORT	3	0	3

GRUPO MATA REDONDA:

EQUIPOS	JJ	JG	JP
LACSA	3	3	0
DIAMANTES	3	2	1
MINNESOTA	3	2	1
SALA	2	1	1
JUNIOR DE HEREDIA	2	0	2
DOS PINOS	3	0	3

JJ: Juegos Jugados.
JG: Juegos Ganados
JP: Juegos Perdidos

Primera partida de tres.—

Eduardo Mejía derrotó a Abnedago Trigueros en billar anoche

El prospecto brumoso del billar sin restricción Eduardo Mejía se impuso anoche al limonense Abnedago Trigueros en sensacional partida 150 por 125 carambolas.

Esta es la primera partida de tres que se acordaron, ya que al finalizar el certamen estaban l

gualadas en puntuación.

Hoy en la noche continúan las partidas y de ganar Mejía de inmediato se adjudica el título de campeón de billar de la provincia de Cartago. De perder el brumoso mañana domingo se efectuará la última sesión.

Beisbol de reserva esta tarde

Esta tarde se jugará en el Parque Escarré el partido de la categoría de reservas a la 1 y 30 de la tarde. Se enfrentarán Soto López y Cofal en duelo de punteros. Se espera que sea un bonito partido ya que ambos equipos se encuentran en gran forma.

El Soto López tiene 4 victorias y 1 derrota.

El Cofal tiene 3 victorias, 1 empate y una derrota.

Los posibles lanzadores serán por el Soto López el derecho Juan Masís, que está cumpliendo una buena labor y por el equipo Cofal, Manuel Guevara o Manuel Vargas, que tiene una victoria y cero derrotas.

El árbitro para este partido será el veterano Milky Espinoza.

LA REPUBLICA colocará su equipo demoledor ante la Casa Gráfica

Habíamos publicado ayer que el Comité Organizador del campeonato gráfico, por moción de los representantes, habían suspendido a ocho de nuestros jugadores para la fecha del domingo. Pero dado que hasta ayer no habíamos recibido comunicación, el once de casa pondrá a su equipo estelar contra el conjunto de la Casa Gráfica, el domingo a las nueve de la mañana en cancha de La Sabana.

El calendario de juegos señala para el domingo en el grupo A, a las 9 a.m. Imprenta Universal vs. Imprenta Trejos y a las 11 a.m. Imprenta Nacional vs. Prensa Libre. En el grupo B, a las 9 a.m. La República vs. Casa Gráfica y a las 11 a.m. Tipográfica Costarricense vs. Imprenta Atenas.

El entusiasmo que ha despertado este torneo entre los trabajadores gráficos hace presu mir que el próximo domingo las canchas de Costado Sur de La Sabana, estarán tan concurridas como lo han estado los domingos anteriores.

CALENDARIO

23 de Junio
9 a. m. Imprenta Universal y Imprenta Trejos.
11 a. m. Imprenta Nacional y Prensa Libre.

30 de Junio
9 a. m. Imprenta Nacional y Imprenta Trejos.
11 a. m. Imprenta Fénix vs. Imprenta Universal.

Imprenta Universal.

7 de Julio
9 a. m. Imprenta Universal y Prensa Libre.
11 a. m. Imprenta Trejos e Imprenta Fénix.

14 de Julio
9 a. m. Fénix y Prensa Libre
11 a. m. Universal y Nacional.

GRUPO B:
23 de Junio
9 a. m. La República y Casa Gráfica.
11 a. m. Tip. Costarricense y Atenea.

30 de Junio
9 a. m. La República e Imprenta Atenas.
11 a. m. Tp. Costarricense y La Nación.

7 de Julio
9 a. m. Casa Gráfica y Atenea.
11 a. m. La República vs. La Nación.

14 de Julio
9 a. m. Casa Gráfica y La Nación.
11 a. m. Tip. Costarricense y La República.

Al terminar esta jornada que darán eliminados 4 equipos entrando seis a la rueda final, jugando todos contra todos.

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

APENAS DISCRETA IMPRESION DEJO NUESTRA SELECCION DE BASKET EN GUAYAQUIL



MILLER
— el mejor —

Hemos recibido recortes de distintos diarios de Guayaquil, Ecuador, en relación con el Cuadrangular Internacional de Basket con que se inauguró el gran y lujoso Coliseo Guayaquil.

A través de su lectura traducimos que nuestra selección fue la cenicienta de la competencia, ocupando el cuarto y último lugar, reconociéndose solamente su espíritu de lucha.

Pero hay críticas para sus tácticas que llegan a calificar se de primitivas.

Dichosamente por allá supieron que dicha selección fue armada a la carrera con el afán únicamente de cumplir con la invitación, pero que en sus filas faltaron grandes valores nacionales como Eddy Bermúdez, que más bien jugó para el five panameño, Coca Gómez, Ross Sowyer y algu-

LIGA NACIONAL

PHILADELPHIA 1 7 2
NEW YORK 3 4 0

Melish, Boozer (7), Hamilton (8), Baldschun (8) y Dalrymple; Jackson y Coleman. G— Jackson (5-6) P—Melish (5-4).

PITTSBURG 5 7 2
CHICAGO 6 13 1
(10) innings)

Cardwell, Veale (6), Face Kuhn, Bobean, Kiln, Gibbon (10), Sisk (10) y Brand, Burgess (7); Buhl, Schultz 7, Elston (9) y Beltell. G—Elston (3-1) P—Gibbon (2-5).

Home Run — Chicago. Burton (1).

LOS ANGELES 5 8 2
ST. LOUIS 3 6 2

Koufax, Perranoski (9) y Roseboro; Simmons, Bauta (9) y McCarver. G—Koufax (11-3) P—Simmons (7-3).

Home Run — Los Angeles. T Davis (7) St. Louis, McCarver (2)

MILWAUKEE 6 3 1

nos otros ases por sus estudios.

Aquí reproducimos algunos párrafos referentes a la actuación de nuestro equipo. EL TELEGRAFO de Guayaquil publicó lo siguiente:

—Costa Rica jugó en todo momento apegado al sistema zonal y si no fuera por las perforaciones de Bourrett, Miller y Britton diríamos que juega un basket primitivo. Su cuarto y último puesto fue el resultado natural de su juego inferior a todos luces al de Guayas, Panamá y Pichincha".

EL UNIVERSAL dijo lo siguiente:

—Costa Rica fue el más modesto de los cuatro participantes. Pero es que la realidad es que Costa Rica quedó cuarta en el último Campeonato Centroamericano jugado en Panamá, en donde jugaron equipos de la talla de México y fueron vencidos por naciones que ni siquiera entre las de mejor capacidad en el baloncesto.

El mismo UNIVERSAL en otra crónica expresa:

—El torneo aparte de lo bello del escenario diríamos con fanqueza que nada nuevo nos ofreció. Una que otra figura individual de porvenir. Como el Crato Mejías en el Guayas, López en el Pichincha, Eddy Bermúdez en el Guardias Nacionales de Panamá y Miller de Costa Rica. Pero faltó capacidad verdadera en los actores. Los mejores equipos fueron sin duda Guayas y Panamá, pero a tanta distancia Pichincha y sobre todo Costa Rica, que nos mandó un grupo de novicios".

En la doble columna RETAZOS DEPORTIVOS juzgando a los equipos no hay conformidad ni aún habiendo ganado el equipo local el torneo juzgando que la modestia de los rivales los obligaba a ganar con más facilidad.

He aquí un pequeño párrafo que se refiere a nuestra selección:

—¿Qué hubiera sucedido si Costa Rica hubiera enviado a su verdadera selección nacional y no este discreto e inexperimentado grupo de jóvenes basketeros?

Es justo también informar que nuestro compatriota Eddy Bermúdez sí destacó mucho



MONTEALEGRE
— también gustó —

en dicho certamen al punto de escribirse comentarios en UNIVERSAL así:

"Bermúdez tiene grandes recursos luciendo con sus filigranas y su efectividad". También en EL TELEGRAFO tubo reconocimiento a su juego con este reporte:

"Guardias Nacionales de Panamá tuvo en tres hombres sus cartas de triunfo. Julio Andrade, Eugenio Luzaño y Edie Bermúdez. Entre los tres anotaron en un solo partido 8 puntos y entusiasmaron al público con sus jugadas inverosímiles. Bermúdez, por momentos nos hizo recordar los ases del Globetrotters".

Hasta aquí los párrafos que hemos entresacado de los varios recortes que desde Guayaquil nos envió el colega Valenciano de EL TELEGRAFO.

Grandes Ligas

Bolin, Perry (5), Stanek (7) y Haller; Cloninger, Hendley (6) y Torre. G—Cloninger (2-4) P—Bolin (3-2).

Home Run — San Francisco, Cepeda, 2, (14). Milwaukee, Torre (4).

LIGA AMERICANA

BALTIMORE 2 8 0
MINNESOTA 5 4 0

Delock, Stone (8) y Brown; Stang, Dailey (9) y Baffey. G—Stang (1-0). P—Delock (1-4).

Home Run — Minnesota, Kilbrew (14), Allison (17), Hall (5).

PROBABLES PITCHERS PARA HOY

LIGA NACIONAL

Los Angeles. Willhite (1-0)
St. Louis. Gibson (5-3)
San Francisco. O'Day (8-3)
en Milwaukee Spahn (9-3).

Baja la producción de azúcar en Cuba

KINGSTON, Jamaica, (ACN) La producción azucarera cubana de este año ha descendido a un nivel tan bajo, que las dificultades económicas de la isla

se han agravado seriamente. La cosecha total apenas alcanzará los tres millones de toneladas, cifra muy inferior si se la compara con los 4.800.000 de tone-

ladas cosechadas el año pasado y el promedio de seis millones de toneladas anuales de los cinco años anteriores.

Recientemente se informó que el presidente Osvaldo Dorticos había dicho que el fracaso de la producción azucarera de este año es lamentable. Según su acuerdo con los países del bloque comunista, el gobierno cubano está comprometido a enviar tres millones de toneladas de azúcar anuales a la Unión Soviética, un millón de toneladas a China y aproximadamente 800.000 toneladas a otros países.

El año pasado Cuba no pudo cumplir su compromiso con la Unión Soviética, razón por la cual se acordó reducir la cuota, y este año tendrá que efectuarse una mayor reducción.

Según los tratados comerciales firmados con los países comunistas, Cuba recibe petróleo, artículos industriales, maquinaria y algunos productos alimenticios a cambio de azúcar. La Unión Soviética paga por el azúcar en la proporción de 80% en mercancías y 20% en efectivo, China paga con mercancías únicamente.

Las causas principales al continuado fracaso de los cubanos para mejorar la producción de azúcar, son la escasez de mano de obra y equipo, la pobre agricultura y las dificultades en el transporte. Se han tenido que cerrar algunos ingenios azucareros para obtener piezas de repuesto para la maquinaria de otros ingenios.

Los dividendos del azúcar han sido tan bajos, en este año como en el pasado, que el gobierno cubano continuará dependiendo para su existencia en los próximos años del bloque comunista.

68.000 LITROS DE FERMENTO

Funcionarios de la Inspección General de Hacienda informaron en la tarde de ayer, que durante el mes de mayo pasado, de acuerdo con informes estadísticos, los destacamentos fiscales de todo el país, habían localizado y destruido 108 fá-

bricas de licor clandestino, con un total de 68 mil litros de fermento.

El informe indica que en esas labores las autoridades incautaron de quinientos cincuenta y siete litros de licor clandestino ya destilado.

CHOFERES Y COBRADORES DE BUSES SE ORGANIZARÁN

Fuente conectada con un numeroso grupo de choferes y cobradores de autobuses que no están sindicalizados, han informado que este grupo de trabajadores está iniciando los primeros movimientos para crear una organización nueva.

La fuente de información dijo que "esta gente está siendo sometida a abusos increíbles por parte de ciertos patronos quienes incluso hasta los obligan a infringir las leyes de Tránsito y otras". El informante declaró que "solamente organizados los choferes y los cobra-

dores, una gran mayoría de ellos inconformes con los abusos que cometen sus patronos los autobuseros, podrían poner los puntos sobre las íes y llegar incluso a cooperar, de muy buena gana, con las autoridades". La fuente concluyó diciendo que la mayoría de estos trabajadores se encontraban tremendamente presionados y que debido a la escasez de fuentes de labor, muchas veces actuaban literalmente coaccionados. Se prometió la firma futura sobre la organización de este nuevo grupo laboral.

Curso de adiestramiento técnico

Fue inaugurado recientemente en Tegucigalpa, Honduras, el Curso de Adiestramiento Técnico para Funcionarios de Instituciones de Fomento. El acto se llevó a cabo en el Banco Central en Honduras, con la asistencia del señor Presidente de la República, Doctor Ramón Villeda Morales, quien estuvo acompañado del Ministro de Economía y Hacienda Lic. Jorge Bueso Arias y del Ministro de Comunicaciones y Obras Públicas, Ing. Ricardo Auduvin, encontrándose también en la mesa principal el Vicepresidente del Banco Nacional de Fomen-

to, Lic. Guillermo Hernández Fiallos (Director del Curso) y el Lic. Arturo Morales Flores, Representante del BID en Centroamérica.

El curso está auspiciado por el Banco Nacional de Fomento y el Banco Interamericano de Desarrollo y tendrá una duración de dos semanas: del 8 al 14 de junio en curso.

Inició el acto de inauguración el Lic. Hernández Fiallos, en nombre del Banco Nacional de Fomento, expresando entre otras cosas que desde el momento en que se inició la política de reorganización en el BNF, el pensamiento central de los Directivos y Funcionarios de la Institución ha sido capacitar al personal en la forma más efectiva posible. Agregó que al contrario de lo acostumbrado hasta ahora, en esta oportunidad se ha invitado a participar al personal del Banco Central, Banco Centroamericano de Integración y de los distintos bancos privados hondureños.

Seguidamente hizo uso de la palabra el Representante del BID en Centroamérica, Lic. Arturo Morales Flores, quien expresó que las Instituciones de Fomento han tomado gran impulso en el período de post-guerra. Dijo que éstas necesitan de un personal especializado en las técnicas del desarrollo económico.

Agregó que actualmente todos los países latinoamericanos cuentan con estas instituciones y están empeñadas en tecnificar su personal. Manifestó que el BID ha visto con simpatía esa tecnificación y por ese motivo estuvo atento a prestar toda la ayuda posible que le solicitó el BNF para organizar este curso que se inauguraba.

Finalmente el señor Presidente de la República dio por inaugurado el curso refiriéndose a la necesidad, cada día más grande, de un personal técnico en todas las actividades de la vida y sobre todo en aquellas que van encaminadas a superar al país a través de Instituciones de desarrollo económico.

ESTAFADOR DETENIDO

D. Molina M. Fue detenido por miembros de la Investigación a raíz de la denuncia que ante estas autoridades hizo el señor Adolfo Córdoba Marín, vecino de esta capital, quien dijo que había entregado a un individuo casi sesecientos colones en cortes de varios tipos para que hiciera trajes. El tipo desapareció con todo.

Molina dijo que efectivamente era cierto el cargo. Admitió que había empeñado todos los cortes y que dispuso del dinero. El Alcalde Segundo Penal instruyó la sumaria respectiva.

ALLANAMIENTO

La Policía de Patrullas efectuó abruptamente la detención de A. Varela H., en avenidas 10 y 12, Calle 21.

Posteriormente se informó que este individuo fue hallado dentro de la casa del señor Jorge Ulloa quien dijo que el elemento trataba de robar, pero que puso pies en polvorosa cuando le descubrieron. El sujeto niega que intente robar nada, pero no su ministro ninguna coartada "decente".

Tractorista escapó milagrosamente a la muerte

Ovidio Vargas Sequelra, conductor de un tractor agrícola desprovisto de placas, se derrumbó en un guiñido de aproximadamente ochenta metros de profundidad.

El suceso se produjo a las

ocho horas en el Tajo de Itiquis, jurisdicción de Alajuela. Según informaron las autoridades de la localidad, no se sabe por qué causa el tractor se despiestó hasta caer en la profunda sima, luego de dar vueltas y más vueltas, que lo destrozó

ron casi completamente. El infortunado Campos del Tránsito en aquella ciudad informó que el tractorista escapó con vida al ser lanzado fuera de la máquina en las primeras vueltas que dio el vehículo despiestado.



SEÑALES DEL VERANO: La ropa vuelve a secarse al aire libre. Estos niños han aprendido de la madre el arte de tender la ropa. Para los pequeños ciudadanos de la República Federal de Alemania es un juego magnífico sujetar las piezas de ropa en la cuerda. La niña mayor sabe ya cómo hay que distribuir las pinzas para que la ropa no se vuela al primer golpe de viento. El niño está de peón nada más. Más adelante encontrará perfectamente natural ayudar en la casa.

Bus recargado perdió los frenos

A las 11:45 minutos de ayer estuvo a punto de producirse una tragedia en la llamada Cuesta de Traube.

Según informó una autoridad enterada, el bus de Tibás, placa SJB-80, que conducía su jefe no identificado se fue hacia atrás al llegar al tope de la empinada cuesta con rumbo a esta ciudad.

El conductor logró colocar las ruedas traseras contra el bordillo del caño y pudo dete-

ner la máquina. Cuando esta autoridad le exigió que explicara su proceder, el individuo dijo que: me he quedado sin frenos. El bus iba recargado hasta el tope y había verdadera confusión, pues mujeres y niños gritaban ante el peligro. Fue enviado parte a las autoridades de Tránsito. El bus fue inmediatamente retirado de la circulación. Los pasajeros fueron terminados el recorrido andando.

CONGRESO DE CIRUJANOS

Hamburgo (Por el Dr. Johannes Mauthner — Impresiones de Alemania)

Más de 1.500 cirujanos alemanes y extranjeros se reunieron hace poco en Munich para participar en el 80º Congreso Alemán de Cirujanos. En contra posición a los congresos anteriores, no estuvieron en primer plano los problemas de la técnica operatoria, más los nuevos puntos de vista resultantes de los grandes progresos de la cirugía y de las nuevas posibilidades que ellos ofrecen. Fueron temas principales del congreso la responsabilidad de los cirujanos para con los enfermos incurables a los cuales una operación ya no puede valer, la "automatización" de los servicios en los hospitales, así como el tratamiento postoperatorio.

Los cirujanos dedican hoy en día muy especial atención a la frecuencia de las infecciones pos-

operatorias a consecuencia de la insensibilidad de ciertos estafilococos a los antibióticos. El alarmante avance de estas bacterias desde que se vienen aplicando los antibióticos causan grandes preocupaciones a los clínicos. El Profesor Hegemann, de la Universidad de Erlanger, aconsejó, por eso, el mismo cuidado aséptico que reina en las salas de operaciones fuese aplicado también en todas las dependencias de un hospital. "Reside en eso", opinó el conocido clínico, "una de las mayores tareas de la cirugía y no en el desarrollo de operaciones cada vez más radicales". Causó gran sensación una comunicación del cirujano Prof. Heinz Baton, de Düsseldorf, que consiguió probar por ensayos con animales que, causando a éstos varias heridas seguidas, se producen determinados anticuerpos que retardan el crecimiento de tumores trasplantados.

Enorme trabajo en la Agencia Primera de Tránsito

El señor Romualdo Bolaños Elizondo fue entrevistado brevemente ayer por uno de nuestros redactores sobre su trabajo. El señor Bolaños Elizondo, Agente Primero Judicial de Tránsito declaró que hay un enorme volumen de trabajo, pero que su oficina, debido a la magnífica cooperación que le brindan los subalternos, funciona perfectamente.

Dijo que además del volumen normal de trabajo, enormemente aumentado en relación directa al número de vehículos que

constantemente entran en circulación; ha estado sancionando de 10 a quince denuncias diarias contra autobuseros que llevan gente guiñando en los estribos de los buses, se paran en donde les da la gana irrespetando las señales y por otra serie de infracciones especialmente cometidas por los conductores de este tipo de vehículos. "Todos los casos son sancionados rápidamente sin necesidad de incurrir en negligencia", concluyó el señor Romualdo Bolaños.

ARBITRARIA LA FORMA EN QUE SE IMPONEN SANCIONES

Junio 21 de 1963



Señor Jefe de Redacción de LA REPUBLICA don Oscar Araya Meza Presente

Estimado señor:

La Cámara Nacional de Transportes desea manifestar a Ud., que en ningún momento ha estado en el plan de desacatar las disposiciones y leyes del Tránsito, por tanto, creemos innecesario el alarde de apoyo que ese periódico, en su Editorial de hoy, da a la Dirección General del Tránsito. Nuestra protesta es por la forma arbitraria como el militar que tiene a su cargo la Dirección General del Tránsito está imponiendo sanciones a los personales de las empresas, deteniéndolos por cualquier infracción a la Ley del Tránsito y encalabozándolos sin ninguna razón que amerite ese castigo.

Estas medidas están ocasionando un enorme trastorno a los servicios remunerado de personas, ya que se da el caso que en momentos de mayor necesidad de los servicios por cualquier leve falta se ordena a los

choferes no recoger pasaje, llevándose los directamente a la Dirección General del Tránsito. Por consiguiente el público usuario es que sufre los trastornos del servicio, y las quejas recaen sobre las empresas.

También los personales llegan a fastidiarse a tal extremo, que prefieren buscar otras actividades donde ir, a trabajar y que no estén sujetas a la persecución de ese militar. Esta Organización tiene que alarmarse de lo que está ocurriendo, puesto que para el servicio de pasajeros es muy difícil y peligroso estar improvisando choferes y consiguientemente, cuando hay razón, tiene que dar su respaldo a los personales de las empresas para evitar la paralización total de los servicios, y con sidera que si las medidas impuestas a los empleados de las empresas se generalizaran extendiéndolas a todos los demás conductores que infringen la Ley sería casi imposible que este funcionario durara más de veinticuatro horas en su puesto, ya que ocasionaría un problema de incalculables proporciones.

La Cámara si está de acuerdo con el apoyo que Uds., dan a la

Dirección General del Tránsito, y en que se tomen las medidas que correspondan para el ordenamiento de la circulación en San José, ya que en estos momentos el desorden en la circulación y en el estacionamiento van parejas por la falta de conocimientos del actual Director General del Tránsito.

Estos funcionarios a falta de capacidades técnicas, tienen que recurrir a la persecución de las empresas de Transporte Remunerado de Personas para apañar en esa forma que están haciendo una magnífica labor, no sabiendo que el público se está dando cuenta mejor que nadie del entramado de la circulación y de los perjuicios que con este desorden se le está ocasionando.

Siendo esta una referencia a su Editorial, esperamos tenga la fineza de publicarnos estos comentarios.

Atentamente

CAMARA NACIONAL DE TRANSPORTES

Humberto Grossi Secretario

NO ESTAMOS DE ACUERDO CON cierta campaña contra la reelección de Diputados. En todas partes casi existe la reelección... Además, crearía un mucho de responsabilidad en los representantes populares, al saberse sometidos a una nueva prueba electoral a los cuatro años... (sigue)

DARIA ADEMAS a la Asamblea, el aporte de una serie de Diputados que tendrían enorme experiencia parlamentaria, lo que evitaría las dilatorias, la pérdida de tiempo y la inactividad... (sigue)

NO DEBE PERDER de vista que es también una especie de veto a los que en buena teoría representan la voz de amplios sectores populares... La no reelección del Ejecutivo, es cosa distinta, como distintos son sus poderes, peligros e influencias. Y distintos programas partidistas que le alcanzan el triunfo... Estamos por la posibilidad de repetir en la boleta electoral para los Diputados, al cesar en su cargo... El pueblo podría así, premiarlos o castigarlos...

PERO QUIEN HA dicho que el Centro Cívico, para oficinas del gobierno va a comenzarse en medio de una crisis fiscal como la actual?

ES LAMENTABLE QUE el mal gusto de algunos comentaristas, llegue al colmo de hacer chistes con la gravedad fiscal... Y con los problemas que confronta el gobierno... (sigue)

ES COSTUMBRE EN LOS críticos de oficio, reír a mandíbula batiente de los fallos y problemas de los que, al frente de cuestiones públicas, son fácil blanco de dardos envenenados... Pero recuerden el cuento del lorito, que encaramado en el palo mayor del barco, vio como al fin, las aguas le llegaron al parlero pico...

LA CAMARA DE TRANSPORTE hubiera gozado de lo lindo, de escuchar los alegatos de los vecinos de Cristo Rey, contra los transportes anoche en nuestra Redacción... Si reído... Porque ellos se ríen a toda hora de la angustia popular... en esto de los buses.

PROXIMAMENTE un nuevo programa "En Marcha", del Comité de Exilados Cubanos por La Voz de América... Así nos comunican... No sabemos horas ni días de transmisión...

"No estamos de acuerdo con la U.E.H.A."

Nuestro corresponsal de Puntarenas, nos ha remitido para su publicación, el acuerdo tomado por el personal del Hospital San Rafael de aquella ciudad, refutando términos de tarjeta insertada en la edición del 15 del corriente en el vespertino La Prensa Libre, en la que en forma antojadiza según expresaron los interesados a nuestro corresponsal, la directiva de la Unión de Empleados Hospitalarios y Afines, se tomó atribuciones que no le corresponden toda vez que como se ha establecido, ni se procedió a recabar el criterio de los interesados.

En virtud de todo lo anterior se reunieron para examinar esa situación disponiendo lo siguiente:

Puntarenas 17 de junio de 1963.

El personal del Hospital San Rafael de Puntarenas aclaran:

1) Que no están de acuerdo con publicación en tarjeta y conceptos emitidos el día 15 de junio en el periódico La Prensa Libre.

2) Que no fueron consultados al respecto

3) Pedir a la Junta Directiva de U.E.M.A. aclaración de dicha publicación.

NICOLAS TORRES VEGA C.

Por personal:

Ginette Moya Mena
Claudina Medina Trejos
Teodoro Montero Domingo
Jonny Driceno López
M^o. Jonny Bustos Ortega
Leda M^o. Frías Quesada
Xinja Moya Mena

Siguen más firmas.

ELEMENTO BASICO EN LA COSECHA DE CAFE

Las conclusiones y recomendaciones a que llegaron once especialistas del M. A. G. sobre nutrición del café en Costa Rica, después de 5 años de investigación, están contenidas en un boletín técnico que acaba de editar el Departamento de Información Agrícola del MAG y que circulará en estos días.

Tanto las conclusiones como las recomendaciones son:

1.—El nitrógeno ha manifestado ser el elemento básico en la cosecha respondiendo en forma casi general en toda el área cafetalera del país. 2. El fósforo no ha mostrado en ninguna de las experiencias realizadas efecto significativo en cuanto al aumento de la producción, incluyendo los ensayos establecidos con diferentes niveles y fuentes de ese elemento. Existe sin embargo la tendencia a aumentar la cosecha al aplicarlo en combinación con el nitrógeno, debido a una acción interactiva entre estos elementos. Por esa razón las recomendaciones del Departamento de Café incluyen un regular contenido de este elemento en las fórmulas, con el propósito de suplir sus necesidades y prevenir posibles desbalances. 3. Después del nitrógeno el potasio es el elemento que ha respondido de manera más consistente, especialmente en suelos lateríticos; por lo tanto en este tipo de suelo debe prestarse especial atención a ese elemento, recomendamos fórmulas con un buen contenido de potasio. 4. Los elementos calcio, magnesio y boro, aunque por sí solos no han sido factor de terminante en el aumento de la producción, si lo han hecho en algunos casos en los que se han aplicado en combinación con otros elementos como nitrógeno, fósforo y potasio. Por lo tanto, su uso queda supeditado a condiciones de clima y suelo, en donde la sintomatología de las plantas acusa deficiencia de esos elementos. De acuerdo con los anteriores resultados, el Departamento

de Café basa sus recomendaciones en fórmulas altas de nitrógeno, regular de contenido de fósforo y potasio para al zona norte de la Meseta Central, de suelos volcánicos recientes. En la zona sur, de suelos sedimentarios más viejos, las fórmulas varían un po

co en cuanto al contenido de fósforo y potasio, incluyéndose en éstas una dosificación mayor de estos elementos.

El boletín será distribuido especialmente entre técnicos y agrícolas, del país y del exterior así como especializados en el cultivo del café.

EL MERCADO DE CAFE

Un buen augurio para el mercado cafetalero es la predicción de que la cosecha mundial de 1962-1963 será la menor de los últimos cuatro años. Otros factores favorables son el hecho de que las cosechas de los dos años anteriores fueron inferiores a la máxima de 1959.60 mientras en los últimos cinco años el consumo del café ha aumentado un 4%. Según el Departamento de Agricultura de EE. UU., el actual ciclo será inferior en un 8% al precedente con un total de 65.190.000 sacos, de los cuales quedarán 51.730.444 para la exportación. En el año anterior, la

producción fue de 71.250.000 sacos y la cifra exportable de... 57.990.000 sacos. La baja producción mundial se debe a la menor cosecha en la América Latina, pero no así en Asia y África que este año están recolectando más café. El análisis muestra que la producción sigue excediendo al consumo: el Departamento de Agricultura estima el excedente de este ejercicio de unos 5.000.000 de sacos. Las existencias mundiales al 30 de marzo del año 1962.63 eran de 4.600.000 toneladas, correspondiendo el 75% al Brasil y gran parte del resto a Colombia.

Municipalidad de Heredia agradecida

Señor don Francisco J. Orlich B. Presidente de la República

Estimado señor:

Para su conocimiento y fines consiguientes, me permito transcribirle el Artículo N° 6 de la sesión ordinaria N° 59 verificada por la Municipalidad del Cantón Central de Heredia, el día 10 de junio del año en curso, que dice:

ART. 6º.—La Secretaría da lectura a la siguiente moción del regidor Suplente Garro Chacón: Considerando la importancia del trabajo que se está llevando a cabo en la carretera de Barrial, con el consiguiente ornato y beneficio para el pueblo, presento moción en el sentido de que esta

Corporación exprese su agradecimiento a los señores, Presidente de la República don Francisco J. Orlich Bolmarcich, Ex-Ministro de Obras Públicas Ing. don Fernando Rojas Brenes, Diputado Lic. don Rafael Benavides Robles, Ingenieros y Jefes de Cuadrilla encargados del trabajo, reconociendo la bondad de la obra y la necesidad subsanada con la misma.

Puesta a votación dicha moción fue aprobada por unanimidad.

La Secretaría hará la transcripción de este acuerdo a las citadas personas.

De Ud., atentamente,

Daño Chaverri Romano Secretario.



Vuelve la tracción animal a Cuba

INTERROGAN A NUEVO MINISTRO DE ECONOMIA

Cooperación con el Tránsito en Nicoya

Vecinos de Nicoya han informado que está concluida la regulación del Tránsito satisfactoriamente en Nicoya y Santa Cruz de Guanacaste. Advirtieron que la culminación feliz en

la solución del problema que significaba el desorden en este sentido, es la consecuencia del empeño del destacado del Tránsito allí Sargento Espinoza, de los vecinos y muy especialmente de la Corporación Municipal.

Se informó que Seguridad Pública cedió un vehículo en mal estado porque no disponía de uno bueno. La Municipalidad ofreció suplir todos los repuestos que se precisen para echar a andar la máquina, la cual será utilizada en el control de tráfico en las carreteras de esa región, cuestión que es imprescindible por el movimiento intenso que se registra en el área.

Los diputados don Teodoro Quirós Castro, don Minor Calvo O. y don Francisco Salazar N., con motivo de una publicación aparecida en La Prensa Libre en la cual el Ministro de Economía Lic. Raúl Hess Estrada afirma que en su gestión ha logrado reducir el déficit fiscal en la suma de 120 millones de colones, le han dirigido al próximo Ministro de ese ramo, Lic. don Bernal Jiménez Monge, la siguiente carta: "Señor Lic."

Don Bernal Jiménez Monge, Futuro Ministro de Hacienda Oficina Planificación, Casa Presidencial, Ciudad.

Estimado señor: Por lo que nos concierne como simples ciudadanos — muy modestos por cierto — y como a Diputados de la Comisión Permanente de Asuntos Hacendarios, rogamos muy atentamente contestarnos si dentro de las responsabilidades que asumirá como ministro de Hacienda usted endosa la posición fiscal declarada por el saliente señor Ministro de Hacienda en artículo Prensa Libre martes 17 de junio de 1963 página primera sección A. Lo anterior con todo reconocimiento y respeto hacia el señor Ministro Hess Estrada. De Ud. con toda consideración nos repetimos atentos y seguros sevidores, Minor Calvo Ortega, Teodoro Quirós Castro, Fernando Salazar N. Diputados".

Cursos sobre huertas escolares concluyen en Grecia y Tacares

Hoy con sendos y sencillos actos se clausurarán los Cursos de Huertas Escolares que se han venido impartiendo en las escuelas "Simón Bolívar" de Grecia y "Porvenir" de Tacares, por funcionarios de los Ministerios de Salubridad, Agricultura y Educación en programa cooperativo y como recurso para promover el mejoramiento y bienestar material de esas comunidades. Los cursos en referencia los

han recibido líderes, principalmente juveniles, de esas localidades, quienes a su vez orientarán de ahora en adelante el programa entre los aducandos. A los actos correspondientes, aparte de funcionarios de Salubridad y Educación, asistirán por parte del MAG los ingenieros Carlos Luis Norsa y Gilberto Campos, ambos Supervisores de Extensión Agrícola.

CHOFER DE BUS PATEO A UN PASAJERO

Aníbal Arguedas Salinas se personó en la Dirección de Tránsito para denunciar que fue pateado en la cara y lesionado en un ojo por M. Mata F., conductor del bus placa SJB 576, que cubre la ruta a La Uruca.

E ofendido agregó en su declaración, que el chofer no sólo lo agredió a él siendo pasajero de la máquina sino que dejó tirado el vehículo lleno de gente para perseguirle y golpearle. Las autoridades judiciales intervinieron.

ALQUILERES ROVIRA



- LOZA y CRISTALERIA
- SILLAS y MESAS plegables
- MESAS REGALOS
- SILLITAS PARA NIÑO

Estación Ferrocarril Eléctrico al Pacífico 75 varas Este

— TELEFONO 5469 —

¡MUY PRONTO!

- ¿Radio para emergencias?
- ¿Taxi para prontitud?
- Entonces espere los nuevos

¡RADIO - TAXI!

REX 3 ———— € 3.00
6.45 y 9 ———— € 4.00

(Sólo mayores de 21 años)

GITTEL, una existencialista con un corazón de oro... **JERRY**, un abogado brillante, pero opacado por sus problemas personales...

¡Dos almas en pos de un destino que huye despiadadamente de ellas!



MIRISCH PICTURES & ROBERT WISE PRES. TAM

ROBERT MITCHUM | **SHIRLEY MACLAINE**

"DOS BUSCANDO UN DESTINO"

RAVENTOS

A las 3, 7 y 9 ———— € 2.00
LA TORRE DE LONDRES oculta infinidad de las crueldades de Ricardo Tercero...



VINCENT PRICE
La TORRE del MISTERIO

CAPITOLIO

A las 3, 7 y 9 ———— € 2.00
¡Sigue el delirante suspenso en el desierto!
Yul Brynner, Sal Mineo, Madlyn Rhue, Jack Warden y James Mason

LOS FUGITIVOS DE ZAHRAIN
CinemaScope y colores

ADELA 3, 7 y 9 — € 1.50
John Bentley, Brett Halsey en la gran aventura de **EL HALCON SUBMARINO**

Pronto REX:
La ópera de Strauss **EL CABALLERO DE LA ROSA** en Technicolor

LUX 3, 7 y 9 — € 2.00

La historia de Jim Bowie y su famoso cuchillo, en colores **NINGUNA MUJER VALE TANTO**

ARANJUEZ

A las 8 ———— € 2.50
PanaVisión - Technicolor
Entretención familiar
James Mason, Neville Brand
LA ISLA DEL HEROE

REINA ———— 8 — € 1.50
Audie Murphy y John Saxor en colores **CADENAS DE ODIO**
Oeste — Acción

CID ———— 8 — € 2.00
HATARI
John Wayne, Elsa Martinelli, Hardy Kruger en bellos colores



¡MISTERIO!
¡FASTUOSIDAD Y COLORIDO DE ORIENTE!

LA TUMBA DE LOS FARAONES

TECHNICOLOR
ESTRENO SIMULTANEO

— ROXY —

A las 3 y 7 ———— € 2.00

— CAPRI —

A las 3.15, 7.15 y 9.15 — € 2.50



HOY SABADO 22 DE JUNIO DE 1963

- 1.57 pm. Patrón Canal 7, Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día.
- 2.00 LA NOVELA FAB
- 2.30 EL LATIGO
- 5.00 EL CLUB DE NIÑOS DEL TIO SAN TIAGO
- 6.00 Telenoticias Canal 7 (vivo)
- 6.30 INVESTIGADOR SUMBARINO
- 7.00 ANGELES AZULES
- 7.30 EL SHOW DE BUGGS BUNNY
- 8.00 EL BUEN PASTOR
- 9.00 PHILIP MARLOWE
- 9.30 Momentos de Inspiración (vivo)
- 10.00 Patrón Canal 7, Himno Nacional, despedida.

CINE GUADALUPE

A las 8 p.m. — € 2.00
Grandioso Pre estreno de gala con

El Cielo y la Tierra

Con Libertad Lamarque, César Costa y Patricia Conle — Un exitazo enorme.

Anúnciense en "LA REPUBLICA"

EMPRESA TEATRAL URBINI S. A.
HOY Sábado 22 de Junio de 1963 HOY

PALACE

7 y 9 ———— € 2.00
CALIFORNIA | **IDEAL**
6 y 8 ———— € 2.00 6.30 - 8.30 ———— € 1.50
(SOLO MAYORES 21) (Sólo funciones nocturnas)
Violento estreno de acción candente!
Gerard Blair, Anna María Ferrero,

EL JOROBADO DE ROMA

VARIEDADES

3 - 7 - 9 ———— € 2.50
ELVIS PRESLEY, en el desbordante éxito romántico, musical y juvenil.
RUBIAS, MORENAS Y PELIRROJAS

MODERNO | **LIBANO**
3 ———— € 1.50 3.15 ———— € 1.20
6.45 y 9.15 ———— € 3.00 7 y 9 ———— € 2.00
Mala Powers, en el tenso estreno de misterio,
NO TEMAS MAS

PALACE | **MODERNO**
8 ———— € 3.00 6.45 y 9.15 ———— € 3.00
En la pantalla: **TARZAN Y LAS AMAZONAS**
En el escenario, EN PERSONA!
EVA GARZA y FABRICIO

CALIFORNIA | **CASTRO**
4 ———— € 2.00 7.30 ———— € 1.00
LA CRUZ Y LA ESTRELLA
6 y 8 ———— € 2.00
(SOLO MAYORES 21)
EL JOROBADO DE ROMA
Regina Bianchi,

COLON | **RIO**
6.30 - 8.30 ———— € 2.00 8 ———— € 1.50 8 ———— € 2.00
(SOLO MAYORES 21)
Pedro Armendariz,
LA BANDIDA
Eastmancolor,
Lang Jeffries,

SOLO CONTRA ROMA
Cinemascope — Color.

PRONTO CANTINFLAS!
CABALLERO A LA MEDIDA

VARIEDADES Jueves 27
"BARRABAS"